

БЕЛАРУСКІ ГАЗЭТА БЕЛАРУСКАГА ЗАМЕЖЖА ў АМЭРЫЦЫ



BELARUSIAN DIGEST

ДАЙДЖЭСТ

1086 Forest Hills, SE.
Grand Rapids, MI 49546-3616 USA.

№ 8(79)

Жнівень 2000 August

Год выд. 8.



Дзяржаўныя мужы Беларусі

ЛЕЎ САПЕГА

Сярод зорак беларускай гісторыі Льву Іванавічу Сапегу належыць адно з найпершых месцаў. Сапрауды, ад часоў Рагвалода і да часоў навейшых ніхто не здолеў так канкрэтна і паслядоўна адстойваць і сцвярджаць ідэю дзяржаўнай незалежнасці Бацькаўшчыны, як ён. Уяўленне аб Радзіме, якая выгадавала і надала жыццёвых сілай, як аbstоры між спрадвечных лясоў, рэк і азёраў, абл акрэсах існавання старажытнай і адметнай культуры па сваіх мовай і традыцыямі — вось погляд на матынуну зямлю канцлерыя Вялікага Княства Льва Сапегі. І гэта не дзіўна, бо таленавітая людзі заўсёды адчуваюць сваю існасць у часе, прасторы, культурным асяроддзі.

Будучы канцлер у юначыя гады атрымаў бліскучую адукцыю. Напачатку ён вучыўся ў радзівілаўскай рэфармацийнай школе ў Нясвіжы. Потым скончыў Лейпцигскі ўніверсітэт. Малады Леў дасканала валодаў грэцкай, лацінскай, нямецкай і польскай мовамі, не кажучы пра сваю родную, беларускую. Ужо ў гады вучобы Л. Сапегу прыцягвалі філалагічныя і юрыдычныя науки. Асаблівую ўвагу ён звяртаў на вывучэнне законаў ўсходніх краін і, натуральна, Вялікага Княства. Незвычайная логіка мыслен-

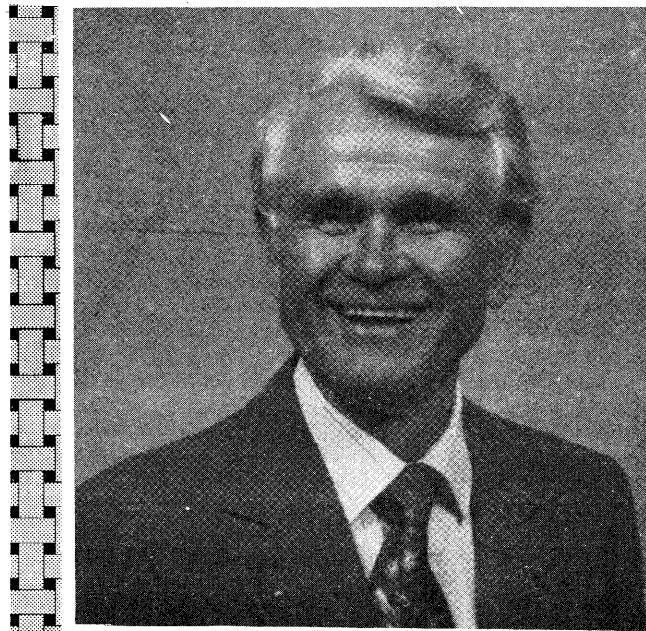
ня, бездакорная памяць і выдатнае веданне законаў дапамаглі яму выйграць судовую маёмасную справу ўласнага бацькі. Леў выступіў у ролі адваката. Даследчыкі адзначаюць, што невядома, быў Іван Сапега правы ці не, але, бліскучая выйграўшы справу, юнак звярнуў на сябе ўвагу самога караля і вялікага князя Стэфана Баторыя.

Праз юрыдычную дасведчанасць і актыўны ўдзел у вайсковай кампаніі 1579 г. супраць Маскоўшчыны за вяртанне адбраных спрадвечных беларускіх земляў, пачалася палітычная кар'ера Льва Сапегі.

Падчас вайсковай выправы Леў Сапега за ўласныя сродкі сфармаваў і ўззначаліў харугву. Акрамя таго, рабіў пропановы па ўдасканаленню законаў дзяржавы. Ягоная першай дзяржаўной прыступкай стала пасада сакратара Вялікага Княства, пасля — найвышэйшага пісара Дзяржаўнай Канцылярыі Вялікага Княства і, нарэшце, у 1589 г. — канцлера.

На ўзыходжанні па гэтай адміністрацыйнай лесвіцы Леў Іванавіч Сапега праявіў сябе як умелы і прадбачлівы палітык.

На пасадзе пісара разам з Астафеем Валовічам і Кышыштафам Радзівілам Пярунам яны.



Спадар Кастусь ВАЙЦЯХОЎСКІ —

ведамы беларускі культурны, палітычны і рэлігійны дзеяч у ЗША., руплівы працаўнік на ніве беларускага адраджэння і дзяржаўнасці, вялікі патрыёт свайго народу.

Дарамі Кастусь! Вітаем Цябе на старонках нашае незалежнае газэты.



утварылі Трыбунал Вялікага Княства — вышэйшы апеляцыйны гаспадарчы суд. Пасля, у 1584 г., было вялікае пасольства ў Москву, якое мела на мэце заключыць мірную дамову. На чале пасольства стаяў Леў Сапега. У складаных варунках маскоўскага палітычнага жыцця пасля смерці Івана Жахлівага і ўзыходу на прастол царэвіча Фёдара, дамова ўсё ж была заключана. Найбольш нечаканым вынікам перамовы было тое, што малады, як некаторыя лічылі, дурнаваты цар згадзіўся адпусціць без усялякага выкупу 900 беларускіх вязнай, якія трапілі ў маскоўскі палон падчас захопніцкай вайны 1563 г.

Вышэйшым дасягненнем жыцця і працы Льва Сапегі, безумоўна, з'явіўся Статут Вялікага Княства, які быў падпісаны каралём і вялікім князем Жыгімонтам 28 студзеня 1588 г. У прадмове да Статута Л. Сапега пісаў: "Я казаў Цыцэрон, мы з'яўляемся навольнікамі правду для таго, каб карысташца свабодай маглі... Но не толькі сусед і сумесы наш жыхар у Бацькаўшчыне, але і сам гасудар пан наш ніякага верхавенства над насімі ўкъяваць не можа, адзінай столікі, колькі яму права дапускае... народу сорамна права свайго не ведаць, асабліва нам, якія не чужою якою моваю, але ўласным правам запісане маем".

Статут быў унікальны з'яваю ў тагачаснай єўрапейскай юрыспрудэнцыі. Незадарма па сэнняшні дзень яго вывучаюць ва ўсіх єўрапейскіх універсітетах на юрыдычных факультэтах. (Калі ўлічыць, што ў адзінственне ад нашых "кухарчычных дзяцей" сусветныя палітыкі ў пераважнай большасці юрысты, то ўвесе свет вывучаю і ведаў Статут, акрамя нас да пэйнай часіны).

Пра адметнасць Статута 1588 г. гаворыць і тое, што ён праіснаваў і дэйнічаў на Беларусі 252 гады да адмены яго пры Мікалай I. Актам яго (Працяг на 2-й стр.)

BELARUSIAN DIGEST

Беларускі Дайджест

1086 Forest Hills, SE.
Grand Rapids, MI. 49546-3616
U.S.A.Phone: (616) 942-0108;—Fax: (616) 942-6364Publisher & Editor — Nikolas Prusky
Выдавец і Рэдактар — Мікола Прускі

Belarusian Digest, (ISSN 1079-7696) is published monthly by Belarusian Digest, 1086 Forest Hills, SE. Grand Rapids, MI 49546-3616, U.S.A.

Артыкулы і дапсы могуць выляуць пагляды, з якімі Рэдакцыя не згаджаеца.

(Праця. Пачатак на 1-й стар.)

скасавання канчатковая ліквідавалася беларуская дзяржаўнасць, і Беларусь ператварылася ў правінцыю Расейской імперыі.

Не было нічога дзіўнага, што дзеянне Статута 1588 г. скасоўвалася асобным указам, бо асноўнай мэтай гэтага зборніка законаў было сцвярджэнне дзяржаўной самастойнасці беларускага гаспадарства ва ўмовах, калі ўсё больш адчуваўся ўціск і прэтэнзіі з боку Польшчы на пяршынства ў федэратыўнай Рэчы Паспалітай. Статут замацоўваў палітычныя адзінкі дзяржаўы: урад, заканадаўчы орган — Валны Сойм (па-сучаснаму — парламент), Трыбунал (Вярохонны суд), Дзяржаўную канцыяльню (Міністэрства замежных спраў), войска. Завцяржалася непарушнасць межаў Вялікага Княства і фактычна грамадзянства жыхароў. Асобы артыкуль забараняў чужаземцам мець на землях Княства нерухомую маёмасць, займаць духоўныя і свецкія пасады. Апошнія палажэнні нават выклікала аднойны засяглую спрэчку Льва Сапегі з каралём Жыгімонтам III Вазаю, які наважыўся пасадзіць на вакантную Віленскую катэдуру біскупа-паляка Бярнарда Мацеўскага. Леў Сапега, трymаючыся Статута 1588 г., сваёй згоды на гэта не даў. Толькі праз доўгія дзесяці гадоў гэтая спрэчка вырашилася на карысць канцлеру. Біскупам стаў беларус Бенедыкт Война. Пасля спрэчкі за віленскае біскупства, усе падрыхтаваныя Жыгімонтам указы і граматы па Вялікім Княству кароль накіроўваў на зацвярджэнне да Сапегі. Канцлер адзіны меў права ставіць на іх дзяржаўную пячатку. Такім чынам, ніводная дзяржаўная справа не мінала Л. Сапегу.

Што да самога Статута 1588 г., то Сапега не толькі падрыхтаваў яго, напісаў прадмову, дабіўся падпісання каралёма, але і выдрукаваў у віленскай друкарні Мамонічай летам таго ж года. Гэта дазволіла рэальная распаўсюдзіць закон у дзяржаве для выкарыстання і выканання.

Дбаючы пра ўмацаванне дзяржавы, канцлер не абышоў і духоўна-рэлігійнага пытання. Шматканфесійнасць Беларусі вымагала гнуткай палітыкі па ўладкаванню спрэчак, якія ў асноўным разгараліся паміж хрысціянамі: праваслаўнымі, каталікамі і пратэстантамі. Апаличванне шляхты праз касцёл, а таксама прэтэнзіі ўтворонага ў 1589 г. Маскоўскага патрыярхату на "трэці Рым" і ўсю "рускую" спадчыну, падштурхнулі Льва Сапегу да стварэння нацыянальнай царквы. Ідэя не была новай, але патрабавала рэальная ўласцівітэт. Будучы сам каталіком, канцлер усё ж дамогся кампрамісу паміж папскім прастолам і праваслаўнымі беларускімі іерархамі на чале з Міхаілом Рагозаю. У каstryчніку 1596 г. на саборы ў Берасці была падпісаны грамата аб стварэнні ўніяцкай царквы. Гэтым актам прызнавалася духоўнае валадарства Рымскага папы, але ў беларускіх цэрквях захоўвалася грэка-візантыйская абраднасць, юліянскі календар, старожытнабалгарская мова Святога Пісання і беларуская — кананія. Зберагалася маёмасць царквы, ёй надаваліся роўныя права з касцёлам.

Аднак далейшае сіснаванне трох цэрквеў (частка праваслаўных адмовілася пераходзіць у вунію) не было бясхмарным. Адстойваючы інтарсы дзяржавы, спрыяючы распаўсюджванню унії, Леў Сапега тым не менш стаяў на баку закона і хрысціянскай міласэрнасці. Калі

архібіскуп Полацкі і Магілёўскі Язафат Кунцэвіч надзвычай жорстка пачаў абыходзіцца з праваслаўнымі вернікамі, канцлер у лісце да яго пісаў: "Вы... кіруючыся славалюбствам ды прыватнай нянавісцю, насуперак святой волі і законаў Рэчы Паспалітай распалілі тыя небяспечныя іскры, якія ўсім нам пагражают пасяднішчальным пажарам". Разам з тым, нягледзячы на сваю непрыязненасць да Кунцэвіча, пасля забойства архібіскупа, злачынцы былі пакараны праз суд. На судзе, які ўзнанальваў сам Л. Сапега, вінаватыя ў забойстве Кунцэвіча мелі магчымасць абараніцца праз адвакатаў.

Напрыканцы жыцця, у 1625 г., Леў Сапега стаў вялікім гетманам Літоўскім. Па-сучаснаму — маршалам. Ён не толькі кіраваў войскам, але, як сапраўдны патрыёт, падчас нападу на Княст-

ва шведская караля Густава-Адальфа, ахвяраваў усю сваю маёмасць і калі 40 тысяч флары-наў на падтрымку збройнага чыну. Як слушна адзначае гісторык I. Саверчанка, толькі дзякуючы Льву Сапегу Вялікое Княства заўчасна не знікла з палітычнай мапы Еўропы.

Памёр Леў Іванавіч Сапега 7 ліпеня 1633 г. у Вільні. Пахаваны там жа, у касцёле Св. Міхала.

Сапраўды, гісторыя Беларусі другой паловы XVI — пачатку XVII стагоддзяў — эпоха Сапегі. Дзяржава трымалася на ім, як на казачным воўлаке. Гэта быў адданы, самаахвярны патрыёт, для якога найвышэйшым ідэалам была вера ў Бога і годнасць незалежнай Бацькаўшчыны.

Сяргей ТАРАСАЎ.

Найперш, незалежнасць

«Катастрофа, якой стала антынародная дыктатура Лукашэнкі, перавышае наступствы Чарнобыльскай аварыі. Наступствы Чарнобыля ахапілі толькі пятую частку Беларусі, а палітыка існуючага рэжыму адбывае тэртыторию ўсёй краіны», — гаворыць выдатны беларускі пісьменнік Васіль Быкаў у размове з карэнандзантамі польскай *Gazety Wyborczej* Войцхам Мазярскім і Вольгай Гардзейчык.

— Як гэтак сталася, што мы сустракаемся ў Берліне?

— У гэтым няма нічога незвычайнага. Сёння ўжо можна выехаць з Беларусі, нават калі гэта звязана з меншымі ці большымі цяжкасцямі. У Германію я прыехаў на запрашэнне тутшшага ПЭН-клуба, які фундуе мне стыпендыю на падыход творчай працы.

— Спадар Васіль, вы няправільна нас зразумелі. Нас дзівіць не тое, што Вам удалося выехаць з Беларусі, — але тое, што Вы мусіце шукаць за мяжой умовы для спакойнай творчай працы. Перад прыездам у Берлін Вы жылі ў Фінляндый.

— Так, я паўтара года прабыў у Хельсінках. Лічу, што месца кожнага чалавека — найперш ва ўласным доме. А тым болей, месца пісьменніка, які з роднай глебы чэрпае натхненне для творчасці. Аднак гэта ёсць ідэалычны стан, а на практицы свет уладкаваны гэтак, што спакойнага прытулку часта трэба шукаць далёка ад айчыны. Асабіста мене гэта напаткала. Аbstavіны, якія пануюць сёння на Беларусі, не спрыяюць пісьменнікам занятку ці наогул — мастацкай творчасці. Па доўгім часе, калі я выступаў супраць пануючага ў маёй краіне рэжыму, я адчуў, што мушу выехаць за мяжу. Не хмелася б, аднак, каб гэта прымалі за эміграцыю.

— Гэта значыць, што ўмовы, уладкаваныя на Беларусі, не спрыяюць творчасці?

— Відавочна, што эканамічныя abstavіны жыцця там цяжкі, але галоўна — не яны. Перад усім невыносным зрабіўся палітычны клімат. Я асабіста стаў аўтэктом нападаў афіцыйнай пропаганды, якая намагаеца прадставіць мяне як ворага народа. Дыктатар узяў кантроль над сферай культуры, а таксама над паліграфіяй ды іншымі тэхнічнымі сродкамі, што пастаўіла ў цяжкую сітуацыю ўсё пісьменніцкае жыццё краіны. Нашая мова, нашая культура, наша духоўнае жыццё знішчана. У гэтакіх abstavінах я проста не можу жыць і пісаць. І так мушу лічыць за шчасце, што выехаў, бо мноства беларускіх творцаў не маюць шанца на такі выезд, як у мене.

— У СССР культура народаў, падначаленых імперыі, знічалаася ў імя камуністычнай ідэалогіі. Сёння ў схільнасці да той ідэалогіі ніхто ўжо не прызнаеца. Дзеля чаго тады Аляксандар Лукашэнка так накіравана вяное супраць усяго беларускага?

— Сёння сітуацыя яшчэ больш горшая, чым была ў часы СССР. Тады бальшавікі як найменш старалісія стварыць карпіну развіцця нацыянальных культур. Афіцыйная мадэль культуры абавязвала быць «нацыянальной па форме і сацыялістычнай па змесце». Відавочна, існавала цэнзура, якая вынішчала ўсялякую незалежную думку, аднак захоўвала рэжыўты, зневінічні атрыбуты нацыянальных культур. Гэта давала творцам свободу манеўра — на вузкім полі, вызначаным уладамі, нешта ўдавалася зрабіць.

— Сёння няма нават таго вузкага поля. Дыктатар праводзіц палітыку свядомага і бязлітаснага вынічэння беларускай мовы. Следам нічышчыца нацыянальны тэатр, нацыянальны жывапіс ды іншыя сферы творчасці і духоўнага жыцця беларусаў.

— Дзеля чаго Лукашэнка гэта робіць? Ясна — дзеля інтэграцыі Беларусі з Расейскай імперыяй. Як усім вядома, імперыя абавязвава да адзінай веры, адзінай мовы і адзінай улады.

— Ці лічыце Вы, што прыхільнікі інтэграцыі здолеюць дасягнуць сваёй мэты?

— Калі я бачу, з якой упартасцю яны стараюцца гэта выкананца, прыходжу да думкі, што магчымы так. І інтэграцыя з Расіяй, і вынічэнне нацыянальной культуры пагражае стаць цалкам рэальнай.

— Ваш песімізм вынікае з новай книгі апавядання «Сірана», пераклад якой на польскую мову зарас выйшаў у свет. Ці сапраўды Вы лічыце, што беларусаў чакае такая шэраг будучыні? Ці можа Вы хочаце папярэдзіць і мабілізаваць землякоў?

— Песімізм — гэта імантентністан беларускага этнасу. Напрауду наш народ яшчэ існуе, але з часу ўпадку Вялікага Княства Літоўскага ў нашай гісторыі не адбылося нічога, што давала б падставу для аптымістычнай надзеі на будучыні. Было толькі горш і горш. Вам таксама не было надта добра, але ў XX стагоддзі Польшча захавала найменш фармальную незалежнасць, дзякуючы чаму цяпер можа будаваць суверэнны быт. Мы не мелі такога шчасця, хоць пачыналі паўстанні і прымалі такія спробы, як авбяшчэнне ў 1918 годзе Беларускай Народнай Рэспублікі. Да гэтага часу мы не можам дасягнуць незалежнасці, і гэта ёсць прычынай майго асабістага песімізму.

— Мы вірнуліся з Мінска, які адметна нас уразіў. Згодныя з Вамі, стан цяжкі, беларуская культура і ўсюка незалежная думка душаца, але, нам здаецца, што ідзе працэс фармавання новага беларускага самаазнанчнія. Нягледзячы на пераследы, выходзячы газеты і часопісы, магадзь прыходзіць на канцэрты беларускіх рок-гуртоў, адбываючыя патрыятычныя дэмантрасці. Адзін з наших суразмоўцаў звярнуў увагу: ўсё тое, што мае якую-небудзь вартасць у мінскім культурным і інтэлектуальным жыцці, робіцца на беларускай мове. Руская мова — гэта мова афіцыйнай пропаганды і эстраднай поп-культуры. Гэта сведчыць, што ў беларускай культуры дрэмле патэнцыял, які ў будучыні стане яўным. Працэс можа цягнуцца дастакова доўга, але гэта наўмысны накірунак.

— З гэтым «добрым накірункам» мы ўжо не раз сутыкаліся. Кожны з гэтых нашых «добрых кірункаў» сканчыўся катастрофай, з якіх апошняя была самая балючая. Мы афіцыйна дэклараўвалі існаванне суверэнай краіны Рэспублікі Беларусь. Гэта дзяржава мела ўрад і розныя інстытуцыі — сцяг, герб, дзяржаўную мову і іншыя атрыбуты незалежнасці. І гэта быў той самы «добрый кірунак». І ўсё гэта раптам знікла. Не ў выніку франтальнага сутыкнення з якім-небудзь зневінішнім ворагам, а з-за здрады

кіруючих элітаў, якія адварнуліся ад сваёй дзяржаўнасці і началі праводзіць палітыку яе зіншчэння.

— *Можа, гэтая суверэннасць была скроеная «на выраст»? Цэнтр імперыі знаходзіўся ў Маскве, а не ў Мінску. Беларусь атрынулася ў сітуацыі калоніі, якая знянку атрымала незалежнасць і якую янич не змагла ўсвядоміць. Сацыялагічны даследаванні паказваюць, якія сапраўдныя пропорцыі сілаў у беларускім грамадстве. І на самой справе зараз даспываюць і кансалідуюцца сілы, якія стацуць фундаментам будучай незалежнасці. Той сапраўдны, завананай сваімі сіламі.*

— Магчымы. Найялікшы парадокс — тое, што пра распад Савюза было вырашана менавіта на тэрыторыі Беларусі, у Белавежскай пушчы. Сапраўды, гэта адбылося так неспадзянка, што ні ў Беларусі, ні ва Украіне, ні нават у Расіі ніхто не быў да гэтага падрыхтаваны. Гатовыя да пабудовы суверэнных дзяржаваў былі толькі краіны Балтыі і некаторыя ўсходнія рэспублікі. Насельніцтва Беларусі засталося цалкам залежным ад развіцця выпадкаў, у той час як бальшавіцкі істэблішмент зреагаваў варожа на самую думку ўтворэння незалежнай дзяржавы. Ужо ў час стварэння Рэспублікі Беларусь стары апарат, які да гэтага часу кіруе ў Мінску, пачаў сабатаваць і байкатаў новую дзяржаву. Непадрыхтаваное грамадства не здолела працівіцца, і ў выніку мае тое, што маем,— поўную катастрофу.

— *Але ж гэтая катастрофа не бяскоцная. Беларусы проста прыграбілі бітву, да якой не былі падрыхтаваныя. Зараз рыхваюцца і збіраюць сілы. У 1990 годзе ў аўным з інтэр'ю Вы сказаў так: «Кожнае грамадства мусіць прыціці вызначаную лёсам дарогу да демакратыі, не ўдасца пераскочыць ніводнага з этапаў». Адкуль узяўся ваш цяперашні песімізм?*

— Тады я быў перакананы, што гэты, на самой справе доўгі працэс, будзе аднак развівацца і паступова прыносяць плён. Што будзе ўзрастаючая лінія. Не прадугледжваў гвалтоўнага рэгресу. Прашу памятаць, што гэта я сказаў яшчэ перад маскоўскім путчам у 1991 годзе і перад распадам СССР. Лічыў тады, што трэба ўсё рабіць паступова, нічога радыкальнага, каб не выклікаць рэакцыі з боку абаронцаў імперыі. Аказалася ж, што поспеху дасягнулі тыя, хто хутка і адразу вырваліся на волю, як літоўцы. Народы, якія пастаўілі на паступовую і мяккую трансфармацыю, спыніліся на паўдарозе. Гэта датычыцца не толькі Беларусі і Украіны, а таксама і Расіі, якая топчыцца на месцы, і зусім невядома, ці ўдасца ёй пабудаваць демакратычную сістэму.

— *У публіцыстычным тэксле 1988 года Вы, спадар Васіль, пісаў: «Найболыш небяспечны наш вораг той, каго нарадзіла нашая мінуйшчына і які трывяеца ў нас саміх». На колькі сённяшняя дыктатура на Беларусі створаная праз таго ўнутранага ворага, які дрэміць у душах грамадзянаў.*

— У пэўным сэнсе дыктатура — вынік працы ўнутранага ворага. А таксама вынік не да канца сфермаванай самасвядомасці беларусаў. У гэтай частцы Еўропы гісторыя праходзіла гэтакім чынам, што беларусы не мелі выпадку ўзмацніць як народ. Шэраг пакаленняў выхоўвалася ў чужым атачэнні, у чужых асяродках культуры, не ў сваёй дзяржаве. Таму цяжка дзіўца, што людзі, выхаваныя ў такіх варунах з такой недастатковай нацыянальнай свядомасцю, аказаліся не ў стане стварыць дастатковую палітычную базу для дзеячаў, якія праdstаўлялі беларускі рух за демакратыю і незалежнасць.

— *Часам можна сустэрэца з меркаваннем, што Беларускі Народны Фронт, ачолены Зянонам Пазняком, не навярнуў да сябе людзей сваёй непахіснай скіраванасцю на беларускую демакратычную ідэю. Што такім чынам ён адараўся ад народа. Гэтую няслушную і несправядлівую думку фармулююць не толькі праціўнікі Беларусі — часам яго можна пачуць і ў демакратычным лагеры.*

— А між тым, менавіта дзякуючы толькі гэтакім палітыцы працаганды беларускасці частка грамадства аббудзілася і зразумела, што можа чэрпаць іздзі і патрабаванні з таго, што ёсьць беларусамі. Сёння 10% нашага грамадства — свядомыя беларусы. У іншых abstavінах гэтыя 10% былі б ферментам росту. Калі б мы жылі ў суверэннай і демакратычнай дзяржаве, колькасць свядомых беларусаў радыкальна ўзрастава б і магчыма, што працэс фармавання свядомага беларускага народа хутка б узрастаў. Але паколькі мы страпілі дзяржаву, то да тых 10% не дадуvalі наступныя групы.

— *Нам здаецца, што нават у цяперашніх неспрыяльных варунах гэтая 10% упłyваюць на іншых, у прыватнасці, на маладёжную асяроддзе. Памятаеце, спадар Васіль, фільмы, знятые на дэмантрацыях у Мінску? Бачныя там найболыш твары студэнтаў і навучэнцаў, падлеткаў, якія ў дарослае жыццё ўжко крохаць як беларусы, арыентаваныя на Еўропу.*

— Можа з боку відаць лепш. Вельмі хацелася б, каб вы мелі рацыю. Можа гэта таксама прыкмета веку — вы маладыя і таму мацець больш скількінага погляду на роначынсць.

— *Калі ўлады заблакавалі друк Вашай апошняй кнігі, самі чытачы арганізаваліся, сабралі гроши і дзякуючы гэтаму кніга была выдадзеная. Іншымі словамі — беларускія чытачы паказалі, што ім вельмі важна, каб беларуская кніга друкавалася. Ці не схільне гэта Вас, спадар Васіль, да большіх аптымістичнага погляду на стан духу свайго народа?*

— Гэта выключны выпадак, які не дае падставы для абагульнення пра сітуацыю з беларускім пісьменствам. Беларуская літаратура сёння ў стане катастраfічнага заняды. Не з прычыны браку таленавітых аўтараў і добрых тэкстаў, колькі ў выніку палітыкі ўладаў, скіраванай на выцісканне беларускай мовы з жыцця грамадства і замены яе мовай расійскай. Ці можна сабе ўяўіць большую катастрофу для нацыянальнай культуры? Уплыў гэтай трагедыі перабольшвае памеры чарнобыльскай бяды, бо наступствы Чарнобыля закранулі адну пятую тэрыторыі Беларусі, а моўная палітыка рэжыму ахоплівае тэрыторыю ўсёй краіны.

Высілкі незалежных выдаўніц і суполак грамадзянаў ніяк не ўстане змяніць гэтай сітуацыі. У 80-х гадах шэсць тамоў маіх твораў выйшлі накладам 76 тысяч асобнікаў. Такім тыражам друкавалася тады беларуская кніга. Між тым, як выдадзеная дзякуючы чытацкай перадаплалаце «Сцяна», з'явілася ў 1988 годзе тыражом 750 асобнікаў.

— *Але гэта немагчыма парайноўваць. У СССР дзяржава датавала кнігі, а «Сцяна» выдадзеная без ніякіх датыціў дзякуючы грамадской ініцыятыве. У Польшчы таксама кніжныя наклады зараз значна меньшыя, чым у часы ПНР.*

— Гэта праўда, датыці скончыліся. Людзі зараз мусяць змагацца з цяжкасцямі жыцця пры перманентным эканамічным крызісе і наогул перасталі купляць кнігі. Гэта толькі паглыбляе занядыпад выдавецтва рынку.

— *Ці могуць прыхільнікі беларускай демакратычнай ідэі разлічваць на прыватнасць і дапамогу з боку демакратычных сілаў Расіі? Ведаём, што ў 1994 годзе Вы атрымалі ад прэзідэнта Барыса Ельцина Орден Дружбы — і беларускі прэзідэнт Аляксандр Лукашэнка аж трэх гадоў не дапускаў уручэння Вам гэтай адзнакі.*

— Шмат гадоў я меў добрыя контакты з демакратычнымі коламі расійскай інтэлігенцыі, супрацоўнічай з маскоўскай прэсай. Падтрымліваў расійскіх демакратаў і чую ад іх, што я таксама могу разлічваць на іхнюю падтрымку. Уласна, гэта мае тагачасныя прыяцелі і саюзнікі былі ініцыятарамі адзнакі мене тым ордэнам.

— *Аднак гады два-тры таму, калі я пачаў публічна крытыкаваць Лукашэнку, беларускія ўлады расчапалі кампанію працаганды з мэтай скампраметаваць мене ў вачах свету і Масквы. Лукашэнка асабіста заявіў, што Быкаў — ашалел нацыяналіст, які дамагаеца ад Расіі вяртання Смаленічыны, ад Польшчы — Беластоцкага ваяводства. Паведаміў гэта непасрэдна пасля таго, як у 1995 годзе ў Мінску паўстаў з майшыніцтвамі Беларускі Хельсінскі Камітэт для пільной увагі за парушэннямі правую чалавека.*

— Са здзіўленнем я канстатаваў, што гэтая кампанія абсурднага ачарнення дала ў Расіі плён. Многа маіх ранейшых прыяцеляў перасталі са мной размаўляць, убачылі ва мне такога ворага, які жадае (глядзі далей на 4-ай бач.)

Беларускія асяродкі культуры ў Варшаве

Па запрашенню фундацыі “Польска-чэская-славацкая салідарнасць” мне два тыдні давялося вучыцца на камп'ютэрных курсах у Варшаве. Трапіўшы ўпершыню ў сталічны горад, без належнага валодання мовай, нейкі час адчуваеш сябе поіхалагічна нягутульна. Аднак арганізаторы курсаў улічваюць гэтую акалічнасць і нападжаюць для сваіх гасціў сустрэчы, знёмы з землякі, якія жывуць і працујуць у польскай сталіцы. Былі такія зnaёмыя і ў мене.

Першым месцам, куды давялося завітаць, стаў беларускі аддзел фундацыі “Ідэя”, які арганізуе семінары, ладзіць розныя культурныя мерапрыемствы для беларусаў у Польшчы, а таксама фінансуе некаторыя сацыяльныя і выдавецкія праекты. І хоць каардынаторы праграмы Паўла Казанецкага на месцы на той час не аказалася, мене гасцінна супрэзала супрацоўніца Таццяна. Расказаўшы пра сваю працу ў Польшчы, яна з цікавасцю распытвала ў мене пра жыццё беларусаў. Таццяна родам з Пастаўшчыны, дзе жыве яе маці, і яе, натуральна, цікавіць усё, што адбываецца на Радзіме. Але здзіўіла мене тое, што за няпойную гадзіну, якую я праўбы ў “Ідэі”, туды завітала некалькі чалавек з Беларусі на параду ці дапамогу. Падумалася тады, што за мяжой і беларусы робяцца больш салідарнымі паміж сабой.

У тым, што свет цесны, давялося пераканацца ў беларускай рэдакцыі польскага радыё, куды мене запрасілі на інтэр'ю. Аказалася, што з журнالісткай радыё “Полонія” Вольгай Гардзейчык мы ў свой час разам вучыліся ў Белдзяржуніверсітэце, толькі яна была на курс маладзейшай. Тут я даведаўся, што беларуская рэдакцыя радыё існуе ў Польшчы ўжо шэсць гадоў, напічвае восем супрацоўнікаў і цалкам фінансуецца польскім урадам, толькі яна іншыя замежныя рэдакцыі. Вольга Гардзейчык, карэнная мінчанка, якая выйшла замуж за польскага журналіста, не толькі па абавязках сваёй працы не парывае сувязяў з Радзімай, але з'яўляецца адным з арганізатораў Беларускага інстытута культуры ў Варшаве. Гэта грамадская навукова-культурніцкая арганізацыя яшчэ знаходзіцца ў стадіі станаўлення і мае на мэце згуртавацца вакол сябе беларускую інтэлігенцыю і навукоўцу, якія волей лёсу жывуць і працујуць у Польшчы.

На вуліцы імя Гагарына ў Варшаве ўжо калі шасці гадоў дзейнічае Цэнтр славянскай культуры і пісьменнасці. Узначальвае яго беларус з Беластоцчыны Ян Заброцкі. Спадар Ян штодзень сустракаецца з людьмі самых розных нацыянальнасцей з розных куткоў свету, арганізоўвае канферэнцыі, сустрэчы, канцэрты. Але найпершы яго клопат — працаганда і распаўсюджванне ў Польшчы кнігі славянскіх аўтараў. Сюды прывозяць свае кнігі беларускія, украінскія, рускія, балгарскія, чэскія, славацкія і іншыя славянскія пісьменнікі. У Цэнтры мне давялося пагутарыць з прафесарамі польскай і украінскай філалогіі. І хоць спадар Ян імкненца не дапускаецца на сваёй працы — моян палітыкі гэтих трох суседніх дзяржав. На жаль, у гэтym пытанні мы, беларусы, пачуваємось горш за ўкраінцаў. Але і беларуская кнішка, па словах Яна Заброцкага, знаходзіцца сваёго чытача. Добра прадаюцца беларускія выданні ў самой Варшаве і цэнтральнай Польшчы. І вельмі засмучае спадара Яна той факт, што на яго роднай Беластоцчыне беларуская кнішка апошнім часам застаецца амаль незапатрабаванай. У Варшаве ж, на Гагарына 15, можна сустрэць і японцаў, які вельмі добра размаўляе па-беларуску. І пасправуй, зразумей гэтых японцаў, якія цікавяцца Беларусью, вывучаюць яе мову, ведаюць гісторыю, калі самі беларусы на Радзіме да гэтага абыякавая. А можа мей рацыю паэт, калі напісаў, што “каб любіць Беларусь свою родную, трэба ў розных краях пабываць...”?

Мікола КАНАНОВІЧ — “Газета Слонімская”

Мы змагаемся за
беларускую
БЕЛАРУСЬ!

падзелу расійскай дзяржавы. Паверылі Лукашэнку, а не мне.

— *Афіцыйная пропаганда беларускіх уладаў намагаеца таксама ачарніц Вас у вачах беларускай грамадской думкі.*

— Калі я вярнуўся ў Мінск пасля паўтарагадовага побыту ў Хельсінкі, дык ужо праз два дні па прыездзе ў сродках масавай інфармацыі з'явілася мноства матэрыялаў, якія выкryвалі мяне як ворага народа, а ў дадатак і як кепскага пісьменніка.

Пачаў думаць, што і мяне можа напаткаць такі самы лёс, які напаткаў некаторых нашых дэпутатаў і былых міністраў — якія таямніча знікалі ці траплялі ў вязніцы за абвешчаныя ім крымінальныя злачынствы. Тады я вырашыў выехаць у Германію і сваёй прысутнасцю не паваць настрой нашаму дыктатуру. Відавочна, такім чынам падараў сабе колькі месяцаў спакойнага жыцця.

— *Спадар Васіль, Вы толькі пісьменнік ці таксама і палітык?*

— Ніколі не быў палітыкам і ніколі не хацеў ім быць. Заўсёды хацеў захаваць асабістую незалежнасць і таму ніколі не ўступаў у камуністычную партыю. Памятаю, што ў часы СССР мае прыяцелі, якія былі ў партыі і ўдарыліся ў дысідэнтскую дэйнансць, пераследаваліся — іх выкідалі з партыі, здымалі з кіруючых пасадаў, пазбаўлялі працы. А мене ніхто зрабіць не мог. Кіруючых пастоў я не займаў, да партыі не належаў — не было адкуль мяне выкінуць. Мей спакой і ўнутры адчуваў сябе вольным.

Але ў 80-х гадах абраў мяне — уласна кажучы, выслалі — у Вярховны Савет СССР. Ніхто мяне не спытаў, ці хачу быць дэпутатам. Стаяў ім, але стараўся нічога не рабіць і пры кожным зручным выпадку выкручваўся ад узделу ў паседжаннях. Калі распалаўся імперыя і падысталі незалежнасць Беларусь, палітыкі сваім авабязкам далучыцца да стварэння Народнага Фронту. Так мене падказвала сумленне. Выступаў супраць дыктатуры, найперш камуністычнай, а потым — лукашэнкаўскай. Лукашэнку крытыкаў яшчэ ў той час, калі ён толькі прэтэндуваў на кресла прэзідэнта.

— *12 гадоў я пражыла ў Мінску ў асяроддзі людзей, якія размаўляюць толькі па-беларуску. Цяпер маю ўжо дзяцей, якія выносяць з дому знаёмства з беларускай мовай, мовай айчыны. Якая будучыня Айчыну чакае?*

— У жыцці кожнага народа найважнейшае ёсць суверэннае дзяржава. Толькі яна дазваляе вырашанію проблемы. Калі будзем мець незалежную Беларусь, будзем мець умовы і для культурнага, нацыянальнага, эканамічнага, любога іншага развіцця. Калі ж такой дзяржавы не будзе, калі Беларусь стане адной з правінцыяў расійскай імперыі — дык хутка нічога не застанецца, беларуская культура зникне з паверхні Зямлі.

“Наша Свабода”

Тав. Лукашэнка будзе на Алімпіядзе ў Сыднэй, але ў Канбэрэу яго не запросяць.

Беларусы Аўстраліі перакрылі дарогу для тав. Лукашэнкі трапіць у сталіцу Аўстраліі Канбэру.

Дэпутатка ад Аўстралійскай Рабочай Партыі /якая цяпер знаходзіцца ў апазыцыі/ Нікола Раксон, што прадстаўляе выбарчую акругу “Джэлібрант” штат Вікторыя, разаслава ліст-зварот да ўсіх дэпутатаў і сэнатарапіі Аўстралійскага Парламэнту, каб на Алімпіядзе 2000 г. у Сыднэй усе дэпутаты і сэнатары ды Аўстралійскіх Улады прыспатканыні з тав. Лукашэнкам не прызнавалі яго, як Прэзыдэнта Беларусі. Яго 5-ці гадовы тэрмін кончыўся 22-га ліпеня 1999 г. Новых выбараў ён не назначыў. У лісце прапануеца прызнаваць яго толькі, як старшыню Беларускага Алімпійскага камітэту /на пасаду якую ён сам сябе назначыў/.

Беларусы Аўстраліі выносяць шчырую падзяку для Паважанай Спадарыні Н. Раксон за ліст пра Лукашэнку ды дапамогу беларусам наладзіць спатканыне з Міністрам Іміграцыі Аўстраліі, Паважаным Спадаром Філіпам Радок.

Аўген Грушa,
Старшыня Фэдэральнай Рады.

Nicola Roxon, MP

Federal Labor Member for Gellibrand
Parliament House
Canberra, Act 2600

4 July 2000

Dear Colleague,

I am writing to you regarding the concerns of the Belarusian community of Australia and their country's attendance at the Sydney Olympics. As you may be attending functions associated with the Olympics, I believe it is important that you are aware of the views of Federal Council of Belarusian Organizations, based in my electorate of Gellibrand.

The constitution of the Republic of Belarus states that the President is elected democratically by popular voting by the majority of citizens of the state and for the term of five years. Mr. Lukashenko has remained in power without any new elections being held.

We are informed that Mr. Lukashenko will be visiting

Yours sincerely,
Nicola Roxon MP
Federal Labor Member for Gellibrand.

~~~~~

**The Federal Council of Belarusian Organizations in Australia thanks Ms. Nicola Roxon for the informative letter to her colleagues and for helping to arrange the meeting with Minister P. Radok of the Immigration office of Australia.**

## Час выбараў азначаны

Выбары дэпутатаў Палаты прадстаўнікоў Нацыянальнага сходу Беларусі 2-га склікання прызначаны на 15 кастрычніка 2000 году.

13-га ліпеня Указ аб прызначэнні даты выбараў падпісаў Аляксандар Лукашэнка. Цэнтральная камісія па выбарах і правядзеніі нацыянальных рэфэрэндумаў рэкамэндавана скласці і ўнесці на зацвярджэнне кіраўніка дзяржавы каштарыс выдаткаў на выбарчую кампанію.

## А гэта цікава...

На беларуска-польскай мяжы пачаўся дэмантаж калючай агароджы і сыгналізацыі. Гэта пакуль зроблена толькі на адным адмежжку — адразу ўся агароджа зьнішчана ня будзе. Аднак усё роўна гэта падзея гісторычная. Беларускія ўлады наўзыше наважыліся прыбраць савецкую “жалезнную заслону”, якую дбайна захоўвалася калі дзяvezі і гадоў пасля зьнікнення СССР.

Памежнікі пакуль просяць не называць канкрэтна дзе, на якім участку, які ахоўваеца гарадзенскім памежным атрадам, адбыўся дэмантаж калючай агароджы — хочуць паглядзець, як у новых умовах будзе адбывацца ахова мяжы з Польшчай. Гарадзенскі памежны атрад адказвае за 165 яе кіляметраў.

Якія прычыны гэтага рэвалюцыйнага кроку з боку беларускіх ўладаў? Вядома, што адбыліся зьмены ў заканадаўстве. Переход або спроба пераходу мяжы болей ня будзе лічыцца крымінальным злачынствам як было згодна з савецкім нормамі закону. Гэта цяпер проста адміністрацыйнае паварушэнне. Тым самым беларускія ўлады зрабілі крок да лібералізацыі заканадаўства да ўсходніх нормаў. Тым больш, пачаўшы дэмантаж “жалезнай заслоны”.

Аднак гэтыя крокі, як вынікае з меркавання саміх памежнікаў, хутчэй вымушаныя. Паводле словаў аднаго з камандзіраў гарадзенскага памежнага атраду, сёньня “жалезная заслона” — гэта элемент абароны заходніх дэмакратый ад нелегальнай міграцыі. Захад, і перш за ўсё Польшчу, маўляў, зацікаўлены ў захаванні калючага дроту. Яны, нават, нібыта гатовыя фінансаваць рамонт нашай “жалезнай заслоны”. Аднак, паводле словаў таго ж афіцэра, систэма сыгналізацыі на некаторых адмежках аднаўлялася апошні раз у 1982 годзе. Тэрмін яе службы скончыўся, рамонт абыходзіцца дорага. На таких участках агароджу трэба або зусім зьнішчыць, або ўзводзіць новую. У савецкі час абсталяванне аднаго кіляметру мяжы абыходзілася ў 1 мільён рублёў. Сёньня такія падлікі не рабіліся. Апроч утрымання самой жалезнай заслоны, дорага абыходзіцца як ахова.

Паводле словаў афіцэраў-памежнікаў на участках, дзе быў прыбрани калочы дрот, сыгналізацыя прымушала группу захопу па дзесяці разоў за ноц выяжджаць на мяжу. За месяц — 300 разоў. Людзі на сцяці, бэнзін марнуецца. 99 працэнтў выездаў былі марнія. Сыгналізацыя рэагавала на зайцоў, дзікоў ды іншых зывяроў, якія нярэдка калечыцца ды гінучы. Памежнікі спадзяюцца ў новых умовах на спрыяньне з боку насельніцтва. За дапамогу ў затрыманні парушальнікаў мяжы, вяскоўцам будуть плаціць, але колькі канкрэтна — ніхто адказаць на можа.

Днямі на памежную заставу сапраўды затэлефонаў жыхар вёскі, што дапамагло затрымаць аднаго аўганца і двух іншых. Праўда на ўчастку гэтай заставы калочы дрот пакуль на месцы.

Сяргей Астраўцоў, Горадня

## НОВЫЯ БЕЛАРУСКІЯ ВЫДАНЬНІ.

У ліпені мы атрымалі наступныя выданьні:

1. ГОД БЕЛАРУСКІ 2000, 170 бач., Вілья Сакратас, Крынкі, Польшча

2. СКАРЫНІЧ, Літаратурна-навуковы гадавік, выпуск 4, 239 бач. Масква, Расея

3. ЛЮБІЦЬ І ПОМНІЦЬ, Даніла Міцкевіч, успаміна сын Я. Коласа, 286 бач. Менск, 2000

4. УСПАМІНЫ, Анэля Катковіч і Вэрраніка Катковіч, 142 бач., Беласток, Польшча, 1999

5. Belarusian Chronicle, Spring 2000, № 11, 40 р. London, England

6. КАНТАКТЫ і ДЫЯЛОГИ, № 6, 2000, 56 бач., Менск

«Беларускі Дайджэст»  
чакае Вашае ахвяры!

# Кангрэс дэмакратычных сілаў

Юрась Карманау, Менск

Без сюрпрызаў і нечаканасцяў завершыў сваю працу ў Менску 4-ы Кангрэс дэмакратычных сілаў. Дэлегаты (а іх было больш за 900 чалавек) практична без дзбатаў прынялі асноўнае раашэнне, якое чакалася ад Кангрэсу, - буйнейшыя дэмакратычныя партыі й рухі ня будуць браць у восенскіх парламэнтскіх выбарах у цяперашніх варунках. Іншымі словамі, дэмакраты выбары байкатуюць. У выніковай рэзоляцыі пералічваюцца чатыры ўмовы, без выканання якіх выбары ня могуць лічыцца вольнымі й справядлівымі -- наданыне парламенту рэальных паўнамоцтваў, прывядзеніе выбарчага заканадаўства ў адпаведнасць з міжнароднымі нормамі, доступ апазыцыі да дзяржаўных СМІ, спыненне палітычных рэпресій.

Фактычна (і гэтага не хавалі партыйныя лідэры) раашэнне пра байкатаваныне выбараў сікіравана ў бок эўрапейскіх структураў, якія бліжэйшымі днямі павінны прыняць раашэнне пра прысутнасць (альбо непрысутнасць) міжнародных назіральнікаў на парламэнтскіх выбарах. 6 ліпеня ў Бухарэст накіруваецца лідэр Аб"яднанас грамадзянскіх партый Анатоль Лябедзька, якому (маючи на руках раашэнне Кангрэсу), будзе значна прасцей схіляць эўрапэйцаў да непрызнання беларускіх выбараў. Пра гэтага Анатоль Лябедзька казаў у час свайго выступу.



• Кангрэс дэмакратычных сілаў пачаўся спевам «Пагоні» Максіма Багдановіча

**А.Л.:** "Дэлегацыі Вярхоўнага Савету будзе значна прасцей, маючи на руках рэзолюцыі Кангрэсу, адстойваць раашэнне пра недасыланне міжнародных назіральнікаў на восенскіх парламэнтскіх выбарах. Гэтая паездка ў Бухарэст будзе цяжкаю, бо кіраўнік працоўнае группы па Беларусі ПА АБСЭ Адрыян Севярын вылучае сваю кандыдатуру на пасаду старшыні. Акрамя таго, дэлегацыя Рады будзе выступаць традыцыйным абаронцам і адвакатам Аляксандра Лукашэнкі".

У сваім выступе на Кангрэсе Анатоль Лябедзька падкрэсліў неабходнасць стварэння свайго (як ён выказаўся), "контарплюнту датычнага восенскіх выбараў", які прадугледжваў бы абарону маніфестантаў і стварэнне ў Беларусі сваё інфармацыйнае прасторы. (Пра беларускую інфармацыйную прастору, дарэчы, казала ў сваім выступе на Кангрэсе й прэзыдэнт Беларускага асацыяціў журналістаў Жана Літвіна, якая сформулявала палітыкам тое, чаго яны павінна дамагацца ў галіне дэмакратызацыі СМІ.)

Яшчэ адным вынікам Кангрэсу можна лічыць ясную артыкуляцыю адзінства ў шэрагах дэмакратычнай апазыцыі. "Аб кансалідацыі дэмакратычных сілаў" -- гэтак называеца яшчэ адна рэзолюцыя Кангрэсу, якая прадугледжвае стварэнне рэгіянальных Каардынацыйных радаў дэмакратычных сілаў там, дзе іх дагэтуль няма. Сам склад Каардынацыйнае рады дэмакратычных сілаў на Кангрэсе быў значна пашыраны. Акрамя буйнейшых палітычных партый (БНФ, АГП, Народнае Грамады), у склад каардынацыйнае рады ўйшлі Беларуская партыя працы, Беларуская партыя жанчынай "Надзея", Асамблея наўрадавых арганізацый і г.д. Такім чынам, каардынацыйная рада пераўтварылася ў цэнтар прыняцця скаардынаваных апазыцыйных раашэнняў. Як патлумачыў

## Беларускі Дайджэст

лідэр БНФ Вінцук Вячорка:

**В.В.:** "За апошні год мы навучыліся праадольваць сваё амбіцыі й працаўваць на карысць агульнае справы. Мы пачалі каардынаваць свае раашэнні, бо толькі разам мы -- сіла!"

Дробнаю інтырыю Кангрэсу сталася адсутнасць на ім лідэраў Кансэрватыўна-Хрысціянскай партыі пад кірауніцтвам Пазьняка. КХП БНФ назвала Кангрэс прафанацый, аднак (што цікава), шрагавыя сібры КХП уздел у працы Кангрэсу ўсё ж узялі. Пракаментаваць ситуацыю мы папрасілі намесніка старшыні БНФ Вячаслава Січыка:

**В.С.:** "Зараз ня час для сваркаў. Рэгіянальныя сібры КХП БНФ, дарэчы, вельмі добра супрацоўнічаюць на ўзроўні правінцыі з іншымі партыямі й не даводзяць справу да расколу, да якога іх штурхаюць з-за мяжы.

Адказам на адвінавачваныні ў тым, што Кангрэс дэмакратычных сілаў праводзіцца ў піку Усебеларускага зыезду за незалежнасць стала адмісіяўская пастанова Кангрэсу, у якой дэлегаты ўхвалілі ідэю Усебеларускага зыезду, заклікаўшы ўсе арганізаціі, прадстаўленыя на Кангрэсе, актыўна далучыцца да працы Усебеларускага зыезду, які адбудзеца 29-га ліпеня.

Апошнім (у наўпростым сэнсе) акордам працы Кангрэсу стаў канцэрт беларускага барда Віктара Шалкевіча, які сільнае пра зямлю, дзе даводзіцца жыць.

## Рэзалиюцыя

### Кангрэс дэмакратычных сілаў

#### Аб кансалідацыі дэмакратычных сілаў

Кангрэс дэмакратычных сілаў заклікае місцовых структуры арганізацый-удзельнікаў Кангрэсу да стварэння рэгіянальных Каардынацыйных Радаў дэмакратычных сіл у абласцях, гарадах і раенах, дзе яны яшчэ не створаныя, для эфектыўнай рэалізацыі сумесных палітычных раашэнняў Кангрэса дэмакратычных сіл.

Кангрэс дэмакратычных сіл даручае абноўленаму аргамітэту падрыхтаваць першас пасяджэнне Каардынацыйной Рады дэмакратычных сіл -- галоўнага каардынацыйнага воргана, які будзе дзейнічаць да наступнага пасяджэння Кангрэсу на аснове ухваленай Кангрэсам Пастановы аб КРДС. Кангрэс дэмакратичных сілаў даручае Каардынацыйнай Радзе дэмакратычных сіл распрацаўваць і прыняць Канцэпцыю сумесных дзеянняў дэмакратычных сіл на бліжэйшы перыяд.

#### Рэзалиюцыя

### Кангрэс дэмакратычных сілаў

#### Аб Каардынацыйнай Радзе дэмакратычных сілаў (КРДС)

Каардынацыйная Рада дэмакратычных сілаў складаецца з прадстаўнікоў наступных партый: АГП, БСДГ, БСДП, БНФ, Беларускай партыі працы, Беларускай Партыі жанчын "Надзея", а таксама прадстаўнікоў Прэзідэнты Вярхоўнага Савету Рэспублікі Беларусь, Асамблеі наўрадавых арганізацый, Кангрэсу дэмакратычных прафсаюзаў, Грамадзянскай ініцыятывы "Хартыя-97", прадстаўнікоў абласцных і Мінскай гарадской Каардынацыйных Радаў дэмакратычных сіл. Пры гэтым адна арганізацыя мае адзін голос.

Для вырашэння тэрміновых проблем КРДС можа збірацца ў скарочаным складзе без прадстаўнікоў рэгіянальных структур. Раашэнні па арганізаціі агульнаэрэспубліканскіх кампаній прымаюцца КРДС з удзелам прадстаўнікоў рэгіянальных Каардынацыйных Радаў.

Для вырашэння складаных проблем КРДС можа ініцыяваць сход Аргамітэту.

Новыя арганізацыі могуць быць далучаны да працы КРДС раашэннем КРДС.

#### Рэзалиюцыя

### Кангрэс дэмакратычных сілаў

#### Аб Усебеларускім Зыезду за незалежнасць

Канстатуючы рэальную пагрозу незалежнасці Беларусі,

Выкаваючы абурэнне непрыхаванымі заходамі на здачу сувэрэнітetu нашай дзяржавы,

Імкнучыся да згуртавання ўсіх здарowych сіл грамадства,

Кангрэс дэмакратычных сілаў **пастаўляе:**

- **Ухваліць** ініцыятыву творчай інтэлігэнцыі Беларусі па скліканні Усебеларускага Зыезду за незалежнасць, першая сесія якога адбудзеца 29 ліпеня 2000 г.;

- **Заклікаць** усе арганізацыі, прадстаўленыя на Кангрэсе дэмакратычных сілаў, актыўна падключыцца да арганізацыйна-творчай падрыхтоўкі Усебеларускага Зыезду за незалежнасць праз Аргамітэт і Рабочую группу.

#### Заява

### Кангрэса дэмакратычных сілаў

#### Аб палітычнай сітуацыі

Дваццаць першае стагодзьдзе беларуское грамадства сустракае ў стане глыбокага сістэмнага кризісу. Створаная кіручым рэжымам сацыяльна-еканамічнае мадэль пастаўліла грамадства на мяжу нацыянальнай катастроfy. Беларусь выпала з агульнаеўрапейскіх дэмакратычных працэсаў, аказалася чорнай дзіркай на мапе Еўропы.

Еканамічнае палітыка рэжыму вядзе да разбурэння прадукцыйных сіл грамадства, сістэмы сацыяльнай абароны насељніцтва, большая частка якога ўжо за межамі жабрацтва. Краіна живе за кошт наступных пакаленняў. Нацыянальнае багацце бескантрольна разбазарваецца праз пазабюджэтныя прэзідэнцкія фонды, Упраўленне справамі прэзідэнта, каліўладныя камерцыйныя структуры. Беларусь усё больш пераўтвараецца ў мафіённую дзяржаву. Ваяўнічае адмаўленне каштоўнасці сўрэпейскай дэмакратыі, нормаў міжнароднага права пацягнула за сабой знешнепалітычную ізоляцыю краіны.

Пасля так званага рэферэндума 1995 года ў краіне распачаўся нечуваны гвалт над беларускай мовай і культурай, зачынена большасць беларускіх школаў, класаў і дзіцячых садкоў, адсутнічае беларускай мовай адукцыя ў ВНУ. Беларуская мова не гучыць у дзяржаўных структурах.

Дзейнасць Лукашэнкі зьяўляецца сур'ёзной пагрозай беларускай дзяржаўнасці. Такая святая для кожнага народа каштоўнасць, як дзяржаўны суверэнітэт, стала разменнай манетай у яго бруднай палітычнай гульні. Кангрэс заяўляе, што дамова аб стварэнні "саюзной дзяржавы" есць змова неправамой беларускай улады і імперскіх колаў Расіі, скіраваная на ліквідацыю дзяржаўной незалежнасці Беларусі і яе ўключэнне ў склад Расійскай Федэрэцыі. Яна пярэчыць Канстытуцыі і не мае юрыдычнай сілы, паколькі падпісаная нелегітимным прэзідэнтам і ратыфікаваная нелегітимным парламентам.

Канстытуцыйна-палітычны кризіс, які ўзік ў 1996 г., перайшоў у крытычную стадью пасля 21 ліпеня 1999 г., калі закончыўся законы тэрмін прэзідэнцкіх паўнамоцтваў Лукашэнкі. Дыктатура пазбаўляе наша грамадства магчымасці сапраўднага волевыяўлення. Дзесяцімільённы народ стаў закладнікам авантурнай і злачыннай палітыкі аўтарытарнага правіцеля з ягонымі прымітывістымі ўяўленнямі аб грамадстве і дзяржаве.

Дзяржаўная ўлада ў Беларусі масава парушае права і свабоды грамадзян. Забароны і разгон мірных мітынгаў, маніфестаций, шэсцій, захопы і збіянні, палітычныя пераследы і парушэнні свабоды слова сталі злавеснай прыкметай грамадскага жыцця краіны. Больш за 2 тысячи чалавек прайшлі праз цалкам залежныя ад улады суды па адміністрацыйных і крымінальных справах. Бязвінная пакутуюць у турме дэпутаты Андрэй Клімаў і Уладзімір Кудзінаў, несправядлівыя прысуды вынесены вядомым палітыкам Міхалу Чыгіру, Мікалаю Статкевічу, Валерью Шчукіну. Ад палітычных рэпресій перайшоў да палітычнага тэрору: бяспледна зніклі Юрый Захаранка, Віктар Ганчар, Анатоль Красоўскі.

Растаптаная свабода слова: рэжым зманапалізаваў электронныя СМІ і ператварыў іх у інструмент замацавання дыктатуры да знішчэння палітычных апанентаў. Незалежныя друкаваныя масмедиа забараняюцца і перацягіцаюць ад эканамічнай дыскрымінацыі. У выніку адбываецца татальная экспансія ў Беларусь расійскіх СМІ.

Аднак нельга бісконка ашукваць народ. Расце супраціў рэжыму. Адбыўся пералом грамадскіх настроў. Апазыцыя змагла дасягнуць кансалідацыі і перайсці ў палітычны наступ. Кангрэс заяўляе; што адзінства дзяянняў усіх

дэмакратычных сіл – вялікі грамадскі набытак, найважнейшая ўмова перамогі над дыктатурай. Асновай единасці з'яўляюцца законна абраны Вярхоўны Савет XIII склікання -- адзіны легітымны ворган заканадаўчай улады. Прышоў час спыніць некампетэнты, неразумны і антызаконікі дзеянні кіруючага рэжыму. Аб'яднаем намаганні дзеля ўратавання нашага агульнага дому – Беларусі! Жыве незалежная, дэмакратычная Беларусь!

## Зъезд у разыліку на найгоршы сцэнар

Гутарка з Аляксандрам Старыкевічам

**Адной з рэзоляцыяў Кангресу Дэмакратычных Сілаў стала заява аб падтрымкі Усебеларускага Зъезду за Незалежнасць. Такім чынам, супречнасці між аб'яднанай палітычнай апазыцыяй і групай інтэлігэнцыі, што ініцыявалі правядзенне агульнанацыянальнага форуму за незалежнасць, здаюцца перададоленымі ці, прынамсі, адкладзенымі на восень. Апазыцыя, як вядома, сумнівалася ў актуальнасці такога форуму і засыцерагала ад дэзваліваць ідэі Усебеларускага Зъезду.**

Ад каго цяпер сыходзіць найбольшая пагроза незалежнасці, што выклікала неабходнасць такога форуму, спыталіся мы ў журналиста Аляксандра Старыкевіча, каардынатора ініцыятыўнай групы Зъезду.

— Наибольшая пагроза беларускай незалежнасці сыходзіць ад нашай уласнай слабасці і няздолжнасці будаваць сваю дзяржаву. Усе астотнія пагрозы былі, ёсьць і будуть, і нічога мы зь імі на зробім. Таму трэба мениць наракаць на Лукашэнку ці Ракею, а думаць пра ўласную абыякавасць да лёсу краіны.

— Якім чынам Усебеларускі Зъезд за Незалежнасць мае даць рады гэтай разылітай у грамадзтве млявасці?

— Ніводная адзінкавая акцыя сама сабою нічога тут на зробіць, і Зъезд — не вынятак. Трэба працаўца доўга, зладжана, пасыльдоўна. Зъезд — праста адзін з этапаў гэтай працы. Вельмі важнае, кроптычнае наступнае дзесяцігодзіньдзе: калі беларускай незалежнасці ператрывае яго, калі мы выстаім, далей пытаныне пагрозы незалежнасці зьнікне з парадку дня, тады ўжо замест яго прыйдзе пытаныне, якое гэта будзе дзяржава. Але трэба пралічваць розныя сізуны, у тым ліку і магчыма зьнікненне прыкметай фармальнага сувэрэнітэту. Да гэтакага найгоршага сценару трэбыць гатовымі. І вось тут вельмі важным можа аказацца Акт Незалежнасці, прыняты Усебеларускім Зъездам. Акт Незалежнасці ўстае ў адзін шэраг з такімі дакументамі, як Уставы Граматы БНР, Дэкларацыя 1990 году, Констытуцыя 1994 году.

Сувэрэнітэт — той з праграмных элемэнтаў дэмакратычных сілаў, які падзяляюць найбольш людзей у беларускім грамадзтве. Вартасць сувэрэнітэту больш зразумелая, чым значэнне правоў чалавека, дэмакратычных працэдураў і рынакавай эканомікі. Значыць, менавіта на гэтай плятформе могуць аб'ядноўвацца розныя палітычныя сілы, і, думаю, Усебеларускі Зъезд адыграе сваю ролю ў гэтым яднанні.

Трэба шукаць паразуменыя ў справе захавання беларускай дзяржаўнасці з расейскамоўным населенніствам, трэба множыць менавіта сярод гэтай групы насельніцтва прыхільнікаў незалежнасці, менавіта на іх трэба скроўваць агітацыйную працу.

— Івонка Сурвілла скептычна ставіцца да ідэі Зъезду. Што Вы робіце, каб пераканаць беларускую дыяспару ў ягонай даречнасці?

— Гэта перабольшаныне — што скептычна. У сакавіку я сустракаўся зь ёй, і яна цалкам падтрымала гэтую ідэю. Але сапраўды пасыля нехта расплюсціджаваў за ажынам чуткі, што за арганізатарамі Зъезду стаіць Лукашэнка, што ёй выклікала неўразуменіе сярод эмігрантаў. Але цяпер кантакт са сп. Сурвіллай, Навумчыкам, Кілем наладжаны. Мы больш на маем проблемаў з Радай БНР, пасварыць нас зь імі не удалося.

— Ходзяць чуткі, што за аргкамітэтам Зъезду

стаіць Віктар Ганчар. Як Вы можаце адка- ментаваць гэтыя чуткі?

— Я быў бы рады, каб за арганізатарамі Зъезду стаяў Віктар Ганчар, бо гэта б азначала, што ён жывы.

Мы ўесь час шукаем падводны камяні, каб толькі нехта на нечым ня выйграў... Але выйгрыш ад Зъезду будзе найперш для беларускай дзяржаўнасці, а не для нейкіх канкрэтных асобаў. Кажуць пра Ганчара, кажуць пра КГБ... Хай КГБ... Я быў бы рады, каб КГБ папрацаў на

ў нас, здаецца, ніхто не пралічвае сітуацыю на крок наперад.

Нехобадаўца правядзення другой сесіі вырашыць Зъезд 29 ліпеня.

Гутарыў Андрэй Дынько (Наша Ніва)

## Ліст зь Менску:

“Праглядваю апазыцыйныя незалежныя газэты – “Наша Свабода”, “Беларуская лёгавая газета”, “Беларусская газета”, “Салідарнасць”, “Рабочы”, “Народная Воля”... І ў мяне паўстае пытаныне: да каго ж яны ў апазыцыі? Да рэжыму? Здаецца, не, бо з прадстаўнікамі рэжыму размаўляюць на адной мове, на мове акупанта.

Паглядзіце, пераважная большасць тэкстаў у такіх газэтах – на расейскай мове, хоць у многіх з газэтаў беларускія назвы. Праўда, іншыя і назвы падабралі сабе якраз такія, каб дагадзіць абодвум гаспадарам, а найперш галоўнаму. Быццам не беларусы са сваёй культурою ў гэтай краіне – гаспадары.

Дык які ж гэта апазыцыйны друк? Ці могуць супрацоўнікі гэтых газэтаў супрацьстаяць рэжыму? А можа, ім, як той казаў, усё да лямпачкі, абы гроши плацілі? Такі друк не спрыяе адраджэнню нашага менталітэту, нашае культуры. Ён садзейнічае якраз тым, што цягне нас назад, у кайданы расейскага рабства.

Цікава, што ў зьмест гэтых газэтаў адпавядае мове. Адчуваеца расейскі, а не беларускі менталітэт. Газэты нецікаўныя, у іх ніяма глыбокіх думакі, вострых фактаў.

Я ўжо сёняня хачу бачыць Беларусь беларускай, а не напайрасейскай дзяржаваю; хачу быць беларускай грамадзянкаю, а не немаведамі кім, гірыдам усіх нацыяў. А таму буду выпісваць ці купляць гэтыя газэты толькі тады, калі яны будуть напісаныя на майі роднай, Богам дадзенай беларускай мове”,

напісала А. Масюта зь Менску.

## Беларусь пазбаўлена МЫТНЫХ ІЛЬГОТ

Прэзыдэнт ЗША Біл Клінтан прыняў рашэнне, згодна з якім Беларусь пазбаўлена права бяспошлінніка ўвозу сваіх тавараў на амэрыканскі рынок з-за таго, што “урад Беларусі працягвае абмякоўваць права прафсаюзаў і перасыдуе прафсаюзных лідараў”. Пра гэта гаворыцца ў распаўсюджанай ў Вашынгтоне заяве прадстаўніка ЗША па гандлёвых перамовах спадарыні Шарлан Баршэўскі. Паводле ейных словаў, рашэнне Кліндана абавяраеца на звесткі пра тое, што беларускія ўлады прадпрымаюць недастатковая намаганнія, каб сітуацыя ў Беларусі адпавядала “міжнародна прызнаным правам працоўных”.

У адпаведнасці з існуючай ў ЗША праграмай эканамічнага садзейнічання (систэма прэфэрэнцыяў), прыкладна 140 краінай съвету маюць права ўвозіць на амэрыканскі рынок пэўныя віды тавараў бяспошлінна. Аб'ём бяспошліннага экспарту з Беларусі ў ЗША склаў 26,7 мільёна далираў.

У даведцы, прыкладзенай да заявы спадарыні Баршэўскі, паведамляеца, што ў 1997 годзе прадстаўнікі кіраўніцтва амэрыканскіх прафсаюзаў накіравалі ва ўрад ЗША пратэст з патрабаваннем пазбавіць Беларусь права на ільготы з-за парушэнняў правоў працоўных. Створаная ўрадам камісія пацвердзіла аўбінавачваныя амэрыканскіх прафсаюзаў і заявіла, што нягледзячы на замацаванне Канстытуцыяй Рэспублікі Беларусь права на дзеянасць прафсаюзных арганізацый, “на практицы гэтыя права не выконваюцца і незалежныя прафсаюзы забараняюцца”

Падаецца да ведама наш

e-mail address:

bdigest@iserv.net

## Беларускі Сізіф

Леанід ГАЛУБОВІЧ

«Канстытуцыя дае нам права карыстацца роднай мовай як дзяржаўнай. Анахранізмам і недарэчнасцю гучыць у наш час патрабаванне роднай мовы. Аднак факт застаецца фактам. Я хачу, каб мае дзеци вучыліся на роднай мове. Я жыву ў сталіцы Беларусі. А ў сталіцы Беларусі няма ніводнай беларускай школы. Я жахнуўся, зрабіўшы для сябе такое «адкрыцце»: да рэвалюцыі ў Мінску не было ніводнай беларускай школы. Прайшло пццідзесят гадоў пасля рэвалюцыі — і ў сталіцы Беларусі няма ніводнай беларускай школы. Я хачу, каб мае дзеци засталіся беларусамі. Мне кажуць: а хто ім не дае? А я адкажу: усё не дае — яслі, дзіцячы садок, двор, школа, газета, радыё, кіно, любая наша ўстанова. Яшчэ горш, што патрабаванне роднай мовы стала крамольным актам і некаторымі расцэніваецца як нацыяналістычнае, як прайяўленне нацыяналізму. А калі і дзе патрабаванне элементарных нацыянальных свабодай лічылася нацыяналізмам?»

Не падкажу, дык ні за што на здагадаецца, калі і хто гэта сказаў. Не сёння і не ўчора нават, не Быкаў і не Гілевіч. Гэта дакладная вытрымка з прамовы на пленуме СП БССР у каstryчніку 1968 года пісьменніка Уладзіміра Дамашэвіча.

Што і казаць, як даўней, так і цяпер, людзей — прыцома, а чалавек — адзін... Тым больш, калі той чалавек — беларус...

Уладзімір Дамашэвіч. 72 гады. Родам з Ляхавіцкага раёна. Беспартыйны, схільны да сацыял-дэмакраты. Сябра Саюза беларускіх пісьменнікаў з 1962 года. Доўгі час працаў загадчыкам аддзела прозы часопіса «Мададосць». Яго выхаванцамі лічыць сябе такія нашы таленавітыя літаратары, як Юры Станкевіч, Андрэй Федарэнка, Алец Наварыч ды шмат хто ішчэ... Аўтар дзесятка празаічных кніг. Лаўрэат прэміі прафсаюза Беларусі за раман «Камень з гары» (1991 г.). Цяпер — на пенсіі. Жыве ў Клецку.

Такім, як ён, і жылося, і пісалася не без цяжкасцяў. Творчая скіраванацца літаратара да нацыянальнай і чалавечай годнасці каштавала яму і не выданых у свой тэрмін кніжак (скажам, апавесі «Кожны чацвёрт», напісаная ў 1978 годзе, пабачыла свет толькі ў 1991 годзе, а ўжо ўспомнены раман «Камень з гары» праляжаў у шуфлядах ажно дваццаць гадоў, як і цяпер нязрушна лічыць яго рукапіс публістыкі «Гутаркі з блудным сынам» ды іншыя «гараачыя» творы) і страты матэрыйальных выгадаў, і дыскрымінацыі па палітычных матывах...

Але такія людзі нязломныя. І здароўе ім Бог дае, бо, мабыць, лічыць іх праведнікамі. Не бязгрешнымі, вядома. Таму Уладзімір Максімавіч не забывае паспавяданца. Шчыра і сумленна. І перад Богам, і перад чытачамі. Думаю, многім нашым актыўным грамадзянам было б цікава пачытаць яго «Мітынговую апавесць» (часопіс «Крыніца», № 51) і, магчыма, пазнаць сярод яе герояў сябе — без прыўкрас, такім як быў...

Ляжыць перада мной і рукапіс адмоўленага газетай «Звязда» ў 1995 годзе апавядання «Рэальнае двухмоёе, альбо Падарожжа нацыяналіста з Мінска ў Клецак». Па сутнасці, гэта дыялог двух грамадзяніа Беларусі ў вагоне электрычкі: рускага інтарнцыяліста і беларуса-незалежніка.

«— Вот вы получили независимость — из наших рук, запомните! — и как же вы ее использовали?

— Хай толькі прыйдзе да ўлады цвёрды презідэнт, не такі, як Кебіч, што стаіць на задніх лапках перад Чарнамырдзінам. Лепш сказаць, не на лапках, а на каленях... Аnekdot чулі, як Кебіч прывёў ад Чарнамырдзіна футра сваёй жонцы? Футра тое аказалася надта кароткае, а Кебіч кажа: калі там прыміраў, то якраз было... А жонка яму кажа: не забывай, што ты там на каленях стаяў...»

Даўнаватыя рэаліі, але дастаткова замяніць прозвішчы «герояў» — і перад намі паўстане карціна сённяшняга дня...

Дамашэвіч, на маю думку, — гэта сучасны беларускі Сізіф. Коціц-ускочкае ён камень

## Беларускі Дайджэст

нашага нацыянальнага лёсу на вяршыню зямной цывілізацыі... Ды зноў і зноў скочваеца той «камень з гары»... Але Сізіф наш — настомны... Чытаю яго новыя творы ды перацытваю даўнія выступленні (промовы пра мову!) і зайдзросна дзіўлюся яго мужнасці, адвазе і вытрымцы...

Для яго дбайць пра Айчыну — азначае быць беларусам. Усяго толькі. І гэта так проста — як жыць чалавекам...

Жыць і тварыць так, як Дамашэвіч, каб хоць спадзеў мець памерці вольным у свабоднай краіне. Хіба за гэта трэба казаць «дзякую?» За гэта трэба жыць.

І — не-не, ды ўспамінаць яго слова: «Калі пісаць крывёю сэрца, калі пісаць таленавіт і цікава, дык ёсць надзея, што напісаное застанецца... Але не менш важна: любіць сваю Бацькаўшчыну і быць гатовым аддаць за яе нават жыццё. Каб яна жыла вечна, наша Маці Беларусь!»

## Наконадні -- Усебеларускі зъезд

Юрась Карманаў

Апошнім буйным мерапрыемствам летняга палітычнага сезона для апазыціі павінен стаць Усебеларускі зъезд за незалежнасць, першая сесія якога адбудзеца ў Мінску 29 ліпеня. Арганізатары Зъезду лічаць, што вынікі Акту ў падтрымку беларускай незалежнасці павінен актуалізаваць паніцце сувэрэнітetu ў грамадзянаў краіны, а таксама паказаць заходнім краінам, што ў Беларусі ёсць сілы, здольныя адстойваць міжнародную суб'ектнасць Беларусі. Арганізатараў зъезду шчыра зъдзіўлі рабесцю правесыці мерапрыемства 29 ліпеня ў менскім палацы «Сукно». Да апошняга часу арганізаторы зъезду адчывалі адно перашкоды з боку афіцыйных уладаў.

Прадстаўнічасць, гістарычна пераемнасць і масавасць — менавіта гэтыя чыннікі, як мяркуюць арганізаторы, робяць Усебеларускі зъезд за незалежнасць падзею для Беларусі знакаваю. 3-ці раз у дваццатым стагодзьдзі беларусы яскрава праartyкулююць сваё жаданьне жыць у сувереннае й незалежнае дзяржаве. У сваёй дзяржаве. Мейсцам правядзення падзеі, натуральна, абраўшы беларускую сталіцу, куды на першую сесію 29 ліпеня (праз дзень пасля сівітавання 27 ліпеня Дня Незалежнасці) зъедуцца дэлегаты зъезду.

Як паведаміў Радыё Рацыя адзін із сустарышня Усебеларускага зъезду за незалежнасць прафэсар Анатоль Грыцкевіч, у зъездзе возьмуць удзел калі 900 дэлегатаў. Пакуль вылучаны (пераважна ад грамадзкіх арганізацый) 500 дэлегатаў. Вылучэнныя працягваеца. Мэту буйное актыі Анатоль Грыцкевіч (у інтэрвю РР) акрэсліў так: менавіта зараз, паводле словаў арганізатораў Усебеларускага зъезду, вырашаеца пытаньне будучыні Беларусі як дзяржавы. Ад прысутніці ў беларусаў ВОЛІ да незалежнасці будзе залежаць лёс гэтага сярэднез'яўропейскага народу. У 1917 і 1944 гадох, калі праходзілі аналагічныя зъезды, спробы стварыць сваю дзяржаву поспеху ня мелі. Расея пазбавіла тады, спрабаў пазбавіць і зараз беларусаў свайго гістарычнага шанцу.

Анатоль Грыцкевіч з'яўліцца, што Акт аб незалежнасці — ключавы дакумент зъезду — павінен актуалізаваць паніцце сувэрэнітetu ў грамадзянаў Беларусі, а гэтаксама паказаць заходнім краінам, што ў Беларусі ёсць сілы, здольныя адстойваць міжнародную суб'ектнасць Беларусі. Убачыць гэта павінны й расейцы, дыяпляматычныя прадстаўнікі якіх запрошаны на зъезд.

Паводле словаў Анатоля Грыцкевіча, на Усебеларускім зъездзе за незалежнасць будуть прысутніцачы прадстаўнікі беларускіх дыяспары, якіх несць праз стагодзьдзі ідэю дзяржаўнасці Беларусі, а гэтаксама заходнія дыяпляматы. Вельмі важна, каб беларусы гэтым разам зноў не перасварыліся. Палітычныя амбіцы і апошняга часу перашкаджалі у працы па падтрымках

зъезду. Выніковая рэзолюцыя Кангрэсу дэмакратычных сілаў у падтрымку Ўсебеларускага зъезду частковая зъняла напружанасць. Палітычныя апазыційныя партыі улучыліся ў падрыхтоўчую працу.

Адпаведна Грыцкевічу, недарэчна чакаць падтрымкі ў правядзені зъезду за незалежнасць ад беларускіх уладаў, якіх праводзяць супрацьлеглую палітыку. Галоўна, каб не перашкаджалі, — цвердзіц сп. Грыцкевіч. Арганізаторы зъезду былі зъдзіўлены апаратунасцю, з якою Менгарыканкам задаволіў заяўку на правядзенне зъезду.

## На новым «Мэрцэдэсе» — у старую палітыку

Надзея СВЯТЛІЧНАЯ

60-гадовага ўзросту дасягае сёлета першы беларускі касманаўт Пётр Клімук. У Цэнтры падрхтоўкі касманаўтаў, які ён узначальвае, ужо пагаворваюць аб наступніх на высокай пасадзе, і таму, магчыма, генерал-палкоўнік зноў падаўся ў палітыку.

Гэтымі днімі Пётр Клімук наведаў вёску Камароўку, дзе жыве яго родная сястра, і сядзіў школу ў вёсцы Тамашоўка, якая лічыць Клімука сваім выхаванцам. Зарад тут сустракалі Клімука асабліва ўрачыста, бо ён прэзентаваў школе новы аўтобус — «пазію». Каштую ён у Расіі калі 10 тысяч долараў. Усю суму генерал аплатіў з прэміі, што разам з іншымі спецыялістамі Зорнага гарадка атрымаў з єўрапейскага фонду імя французскага лётчыка Франсуа Хаўера Бано.

У радзінны куток касманаўт завітаў праездам з Нямеччыны, дзе знаходзіўся ў службовай камандзіроўцы. Яе ўдалым вынікам можна лічыць набыці «Мерседэс-320» не пазней 1998 года выпуску. Клімук расказаў вяскоўцам, што вяртаеца ў палітыку (раней П.Клімук быў дэпутатам Вярховага Савета ССР) у якасці старшыні грамадскай палаты саюзнага аб'яднання Беларусі і Расіі. І хоць нікто з прысутных не ўзгадваў пра пісомы прэтэсці дэмакратичнай грамадскасці Брестчыны на ўздел іх вядомага земляка ў прадажным працэсе далучэння Беларусі да Расіі, але Клімук сам загаварыў пра «нацыяналістай», якія не разумеюць усю выгаднасць аб'яднання. Пасланне чытаў, але стаіць на супрацьлеглых пераканнях. Шкода. Маскоўскі госьць мог пабачыць апусцелыя сядзібы ў вёсцы, а ад радні пачуць, што ў тантрэйным калгасе імя Дзяржынскага затрымліваюць зароблене ящча ў красавіку. На курс мінскай вярхушки па расійскім вектары беларуская глыбінка рэагуе масавасцю ў алваротны бок. Зарад у Камароўцы, Тамашоўцы і ва ўсіх суседніх, хто яшчэ стаіць на нагах, па два разы на дзень наведаеца ў Польшчу праз білікі пагранічнага «Дамачава». Гарэлка і цыгарыты выратоўваюць землякоў касманаўта ва неўраджаны год пры рэжыме, памагатым якому падрадзіўся быць двойчы герой заваёвы космасу.

Саўка, як ваўка, заўсёды ў лес цягне. Калі сп. Клімуку так моцна падабаеца Расея, дык чаму ён на сэвішчай «Волзе»?

## Ёсьць "Крыжачок", якім можна ганарыцца

Беларускі ансамбль народнага танца «Крыжачок» узяў удзел у штогадовым Міжнародным танцевальным фестывалі, які 10-13 ліпеня прышоў у горадзе Карміэль (Ізраіль). Як паведаміў прэс-служба МЗС Беларусі, у межах фестывалю адбыліся таксама канцэрты беларускіх танцораў на адной з пляцовак горада. У сваіх водгуках аб выступленні беларускага ансамбля ізраільяніе і госьці фестывалю адзначылі высокі ўзровень харэографіі, багацтве і вытанчанасці касыцомаў. Высокіх аізнак таксама заслужыла музычная трупа ансамбля, якая дасканала валодает беларускім народным інструментамі. Падчас фестывалю быўлі праведзеныя перамовы з кіраунікамі берлінскага танцевальнага фестывалю, на якіх дасягнутая дамоўленасць аб запрашэнні ансамбля «Крыжачок» на наступны фестываль, які пройдзе ў ФРГ.



## Лукашэнка яшчэ можа стаць меншым злом

### Ідеальная диктатура

... Беларускі «еканамічны цуд», якога спадзяюща ягоныя творцы, мае ў сваёй задуме грунтавацца на амаль фўдальнай эксплуатацыі працоўных. Беларус, паводле задумкі распрацоўчыкаў, павінен працаваць з той самай прадукцыяй, што й паляк, літвец, расеец, за заробак, у шэсць разоў меншы, чым у палякаў, у чатыры — чым у літоўцаў, у два — чымся ў расецаў. Канвэр «Гарызонту» рухаеца з той самай хуткасцю, што й канвэр «Шыялясі» ў Шаўлях ці «Рубіну» ў Маскве. Імпартаваныя кінескопы таксама каштуюць заводам адноўкава, як прыкладна за адноўкавыя гроши працавацца тэлевізар. Куды ж, паводле распрацоўчыкаў схемы, мусіць дзівавацца розынца, заашаджаная беларускім працацайцам-дзяржаваю на заробках? Рознымі ўскоснымі шляхамі адна частка мае пападаць у кішэню кірауніцтва Беларусі («бо дзяржава — гэта я»), другая — у кішэню маскоўскіх транснацыянальных карпарацый, якія гэтае кірауніцтва трывоюць на сваіх штыках-спыслужбах і забясьпечваюць яму «інфармацыйную падтрымку». Трэцяя ж, найбольшая, ідзе на падтрыманне інфраструктуры і вытворчых інвестыцый — баз гэтага систэма ўпала б, а з гэтым зынкае патраба ў замежных і прыватных інвестыціях, і, значыць, краіна можа існаваць і без легітімных уладаў, і без крэдытаў МВФ, і без супрацоўніцтва з «цывілізаваным съветам».

Вось гаспадарчая схема «ідеальной диктатуры». Па такай схеме ў 70—80-х эксплюатаўваў карэйскіх рабочых Чон Ду Гван, а малайзійскіх — Магатрі Магамет.

Існуюць дзіве пагрозы такой систэме.

Па-першае, систэма добра працуе там, дзе магчымы лёгкі кантроль за якасцю працы, напрыклад, на канвэрэ «Гарызонту». Але систэма не спрацоўвае там, дзе кантроль немагчымы. Касара, доктара, настаўніка, навукоўца добра працаваць за 20 даляраў у месяц не прывучыш. Усё адно скосіць высака, не дагледзіць, раней часе дзеці параспускае, нічога ня вынайдзе.

Па-другое, можа ўзынінць бунт. Мітынгі, страйкі, сабатаж.

Як систэма дае рады гэтym дзівым пагрозам? На змаганьне зь першай мабілізуюцца ўсе дадатковыя рэзэрвы. У вёску ўлетку адпраўляюць на працу гарадзкое насельніцтва, уводзіцца прыгонная систэма аваўязковага разъмеркавання маладых спэцыялістаў, разгортваеца прапагандысцкі апарат, ствараеца агульная атмасфера страху і караў, стратэгічныя рэчамі праства ахвярующа і г. д. Другое папераджаеца драконаўскім дэкрэтам, кодзкам, ізноў жа выслікамі пропагандысцкага апарату і стварэннем агульной атмасфэры страху — зваленінем метрапалітэнаўцаў, крывавымі разгонамі незалежніцкіх шэсціяў і г. д. Ясна, што і для першага, і для другога трэба, каб было як мага менш дзмакраты і як мага болей гістэры.

Дзмакраты і свабодам няма месца ў такой эканоміцы!

А самае съмешнае ва ўсім гэтym тое, што заходняя і ўсходняя краінія лявіцы працяваюць шанаваць Лукашэнку як ідала!

Аўтары схемы разылічвалі, што транснацыянальныя карпарацыі хуценька скемяць выгоду працы на расейскім рынку пры ўдвя-утраі ніжэйшых, чым у Рэсеi, заробках і рахманай, як у канцлеры, працоўнай сіле, і прымусіць съвет прызначыць права Беларусі на існаванье паводле сваіх арганізацыйных канёу. Але яны пралічыліся, мо таму, што законы съвету здаваліся ім прасцейшымі і падлейшымі, чым яны ёсьць — такая памылка ўласцівая дылентам-правінцыям.

Расейскія капіталісты і ваенчына сапраўды хутка знайшлі супольную мову з Лукашэнкам, але ў цэлым съвет і глябальная эканоміка былі ўжо на тымі, час на той і месца на тое, што ў Карэi 70—80-х.

Ніякія карпарацыі ў Беларусь не прыйшлі, і паколькі часу на тое мелі цэлыя шэсцьць гадоў, дык мусіць ужо й ня прыйдуць.

Расейцы знайшли супольную мову, але не

зрэкліся мараў пра поўны кантроль над экспартна-паплатнымі беларускімі вытворчасцямі — найперш нафтаперапрацоўкай, металургіяй, хіміяй, а таксама транзитнымі камунікацыямі, і гэтае іхна ласасць стварае заўсёднюю небясыпеку таго, што яны, з уласцівай сέньняшнім расейцам гарачнасцю ў выбары сродкаў, захочуць паславіць замест Лукашэнкі празыдэнтам чалавека нашмат больш падатлівага і расейскага — нейкага, скажам, юрыста, генэрала ці вядучага Радыё Бі-Эй. Бо Лукашэнка, у сілу сваёй наўрумсцівай працы па ізоляцыі беларускай культуры, ізоляваў яў жо да такой ступені, што сам аказаўся занадта беларускім для створанай ім систэмы. Сыстэма дзяржавай улады, завязаная на ўсім расейскім, сёняні патрабуе ўжо сабе ў кіраунікі меней беларускага чалавека, чым Лукашэнка. У гэтym драма Лукашэнкі і пагроза ягоныя уладзе.

А ізоляцыя беларускай культуры адбылася, бо тая несла, лічылі праектанты, палітычную пагрозу задуманай систэме звышэксплоатацыі і самаўладзіця, якое такую эксплоатацыю гарантуе — бо беларуская культура нася пэўную гістарычную традыцыю свабоды і права, як і пэўныя геапалітычныя сымпаты.

### Беларускі варыянт Кучмы

Але ў гэтym самым і драма беларускай апазыцыі. Рэальнасць сёняні такая, што зъяніць Лукашэнку можа толькі нашмат большыя марыянэтка Масквы, яшчэ больш цынічныя і варожыя нашым ідэалам. А значыць, што ёсьць пагроза ў другі раз трапіцца ў пастку 1994 году, калі, скіраваўшы ўсе сілы на баражу з Кебічам, беларуская правіца прывяла да ўлады нашмат менш кіраваную і непрадказальную сілу.

Цяпер зноў уся незадысная моц беларускай культуры скіравана на дыскрэдытацыю гэтага ўласбління зла і беспрынцыпнасці, гэтага сымбалю нашага нацыянальнага работства — на калгаснага банараптара. Пры гэтym ігнарецца той факт, што вал расейскай культуры і мэлыў, што нясець расейскі нацыяналізм і погляд на съвет, цяпер настолькі магутны, што па-сапраўднаму страшны ўжо не Лукашэнка. Жахнуцца нас прымусіць можа той чалавек, якога Лукашэнку падрыхтуюць на зъмену. Альбо Лукашэнка, перавыхаваны расейцамі на яшчэ больш свойскіх лад — калі гэта магчымы. Мы яшчэ згадаем тады цяперашнага Лукашэнку. Тады, пад засеню арла і трыкалёра, мы яшчэ паўспамінаем з настальгія чырвона-зялёныя сцяг, газету «Звязда» і радыёстанцыю «Сталіца».

Такі найгоршы варыянт разывіцца расейскай экспансіі ў Беларусь ужо стаў цалкам магчымы. Бо некаму бліскучу ўдаеца нацкоўваць тых, чыя кааліцыя даўно магла б памяняць шлях разывіцца Беларусі — Лукашэнку і правую апазыцыю.

Таму што зъяніць Лукашэнку можа й... сам

Лукашэнка, але ў якасці беларускага варыянту Кучмы. Толькі дзеля гэтага ён мусіць выкананы некаторыя ўмовы.

### Альтэрнатыва расейскаму пратэктарату

Беларусь, у адрозненіі ад Малдовы, ня ёсьць дзяржавай-банкрутам per definizionem, ня ёсьць, ужо дзякуючы тому, што не перасіленая вялікімі ўнутранымі разладамі, затое мае мінімальна выгадную геаграфічную сітуацыю і прымысловы патэнцыял. Між тым нават у такой безнадзейнай сітуацыі, як мадлоўская, дзяржава ж нейкім чынам функцыянуе.

Няпраўда, што альтэрнатывы яднаныю з Расейня. Саслабіўшы расейскі пратэктарат, Беларусь нешта стравіць — энэргаресурсы за паўсаны найперш. Але нешта й набудзе — магчымасць будаваць безумоўна выгадныя для нас капіталістычныя эканомікі і ўласную дакументаў Метрыкі Вялікага Княства - архіва, які налічвае не адну сотню тамоў.

Пра значэнне нашае мовы (яе тады называлі «рускаю») ў жыцці тагачаснага грамадства яскрава сведчыць радкі верша Яна Казіміра Пашкевіча, напісаныя ў 1621 годзе:

народ, яе чакае эліта. Яе вымагаюць нацыянальныя інтарэсы Беларусі. Лукашэнка можа прынесьці умовы апазыцыі, пайсьцы на дэмакратычныя выбары, выйграць іх горш ці лепш. Тады прыбраць граблю і дасць вадзе беларуское гісторычныя пачаткы туды, куды не напраўляе рэльеф. Гэта зможа адбыцца без Лукашэнкі, але гэта можа адбыцца і з ім ужо сёняні.

Лукашэнка сёняні мог бы стаць меншым злом для ўсіх інтэлігенцыі і маладое заможнае клясы, ды іхных палітычных сілаў, каб не ягоныя касымічныя амбіцы і маніяцільная нягнуткасць і недальнабачнасць. Лішне казаць, што да канца Лукашэнка нас ніколі б не задаволіў, але каму да гэтага справа?

Наўгун было бы з заклікальца Лукашэнку ахвяраваць сваім палітычным рэйтынгам дзеля наўвышэйшых нацыянальных інтарэсаў Беларусі і ісці на нейкіх адкрыта непапулярныя ці антырасейскія крокі. Аднак першы празыдэнт Беларусі можа, карыстаючыся сваім палітычным талентам, зрабіць стаўку на іншыя эканамічныя, замежнапалітычныя і культурныя прыярытэты. Для гэтага трэба толькі пераадолець супраціў кірауніку падпрыемстваў, завязаных на расейскім рынку і кантролюваних з удзелам Масквы, і нэўтралізаваць пэўную сілавую структуру — з дапамогай іншых, больш беларускіх. Ніхто больш такому павароту пярэчыцца ня будзе — нават аграрыі. Ясна, што пасля гэтага Лукашэнка перастане набіраць 80% на выбарах. Але хай мне хто дакажа, што 55% галасоў — горш.

Лукашэнка, падаеца, яшчэ можа стаць беларускім варыянтам Кучмы. Калі ж не — яго чакае бездапаможнае дажыванне ў вечным страху перад старэйшымі братамі і ўнутранай апазыцыяй. Бо й дурнью ясна, што гэтыя юрист, генэрал ці вядучы Радыё Бі-Эй, прыйшоўшы да ўлады, найперш зрабілі б з Лукашэнкам тое, чаго вымагае расейская палітычна традыцыя і плебес, цярпеньне якога вычарпанае звышэксплоатацый.

Андрэй Дыніко «Наша Ніва»

## Якая мова была дзяржавай у Вялікім Княстве Літоўскім?

Дзяржавай у Вялікім Княстве Літоўскім была беларуская мова, бо беларускі этнічны элемент панаваў у палітычным, эканамічным і культурным жыцці Княства, а нашыя землі складалі аснову яго магутнасці.

Галоўнае сведчанне дзяржавы беларуское мовы — абслугуваць ёю патрэба дзяржавы-дзяржавы. Наша мова мела для гэтага ўсе неабходныя якасці, найперш пісьмові-літаратурную форму, досыць апрацаваную. Найбольш дасканаласці яна дасягнула перадусім у сферы справавой пісьменнасці, сама паширанай, якая якраз і ўжывалася ў дзяржавным жыцці. На беларускай мове ўбачылі свет усе зборы законаў нашай старажытнай дзяржавы. Вісліці статут 1423-1438 гадоў, Судзебнік Казіміра Ягайлавіча 1468 года, Статуты 1529, 1566 і 1588 гадоў, Трыбунал 1586 года, а таксама вялікая колькасць дакументаў Метрыкі Вялікага Княства - архіва, які налічвае не адну сотню тамоў.

Пра значэнне нашае мовы (яе тады называлі «рускаю») ў жыцці тагачаснага грамадства яскрава сведчыць радкі верша Яна Казіміра Пашкевіча, напісаныя ў 1621 годзе:

Польска квітне лацінаю,  
Літва квітне рушчизнаю.  
Без той у Польсці не прабудзеш,  
Без сей у Літве блазнам будзеш.

Мова нашых продкаў выконвала дзяржавную функцыю на ўсёй тэрыторыі гаспадарства, была сродкам зносін паміж людзьмі розных нацыянальнасцяў, што жылі тут. Ужыванне беларускай мовы ў сферы афіцыйнага справаводства было замацаванае заканадаўчы: у Статуте Вялікага Княства пра гэта быў спецыяльны артыкул (раздел 4, артыкул 1).

Праўда, пачынаючы з XVII стагоддзя (з прыбыльны ўзмацнення польскай экспансіі і

пераймання чужой мовы шляхтай у сітуацыі двухмоўя) наша мова пакрысе начала выцясняцца з афіцыйнага ўжытку. Урэшце пастановай Сойму 1696 года статус дзяржавайной мовы на тэрыторыі Княства быў замацаваны за польскай мовай.

## Кароткі Ўспамін пра Сябру Св. Пам. Генрыка Сянкевіча

16.5.1923 — 22.6. 2000

Нарадзіўся Генрык Сянкевіч у Ляхавічах, Беларусь, у каталіцкай сям'і. Гадаваўся пры бацькох і дзядзьку Чарнэцкім у беларускім нацыянальным духу. Падчас німецкай акупацыі Беларусі вучыўся ў Баранавіцкай тэхнічнай школе, а ў 1944 годзе быў пакліканы ў рады БКА, адкуль накіравалі яго ў афіцэрскую школу ў Менск.

Там мы спаткаліся, бо і я па заканчэнні матуральных курсаў пры Наваградзкай настаўніцкай сэмінары быў змабілізаваны ў БКА і накіраваны ў Менск у афіцэрскую школу. У Менску мы доўта ня были, бо з прыбліжэннем бальшавіцкага фронту наша школа адыйшла ў Вільню, дзе перажыла паўтарагадзіннае бамбаванье. Некалькі наших сяброў загінула, былі параненыя.

Далей нас накіравалі ў Прусію. Тут ад нашае школы забраўлі беларускую каманду, а нас пачалі ўзмоцнена муштраваць, каб у хуткім часе перакінуць у Францыю.

Ваяваць супраць аліянтаў мы ня мелі намеру і адразу пачалі плянаваць пераход да французскіх партызанаў. Памятаю што пры першай нагодзе нас траіх, — Генрык Сянкевіч, Міхась Наўмовіч і я адыйшли ў бок лесу і адтуль пачалі рухацца ў супрацьлеглым напрамку. Генрык быў вельмі рэлігійным чалавекам. Калі вечарам мы падышлі да вёскі, Генрык запрапанаваў ісці да ксяндза і прасіць у яго дапамогі, каб не апінуцца ў руках немцаў. Мы так і зрабілі. Здаліся ў руки французскіх партызанаў, якія абыходзіліся з намі вельмі добра. Ноччу партызаны перавялі нас чатырох, бо ў гэты вёсцы да нас далучыўся сув. пам. Павел Асіповіч, да сялянаў у горы Альпы. Хутка сюды прыйшлі аліянты і нас перавезлы ў транзітны лягер у Бэзансон. У лягеры мы мелі выбар: варочацца ў Савецкі Саюз, альбо французскі легіён, ці польскую армію. Мы выбралі апошнюю. З Францыі нас перавезлы ў Італію, дзе я з Генрыкам служыў у другім корпусе Андэрса ў 25-м палку. У польской арміі Генрык стала вышукваў беларусаў сярод так званых "Крэсавіак" і стараўся іх усъведамляць. Між сабою мы заўсёды размаўлялі пабеларуску. У канцы 1946 г. наш полк пераехаў у Англію. Тут Генрык спаткаў свайго сув. пам. брата Зыгмунта. Пасля дэмабілізацыі, Генрык з братам пераехаў ў Coventry, дзе Генрык нейкі час працаў на фабрыцы памочнікам электрыка.

Генрык увесь час быў актыўным у беларускім эміграцыйным жыцці. Ён быў адным з першых заснавальнікаў ЗБВБ. Пэўны час выконваў абавязкі сакратара аддзелу ЗБВБ у Ковэнтры.

У 1953 г. ажаніўся з ангелькай Jean, а ў 1955 годзе з жонкай пераехаў з Англіі ў ЗША, у Чыкага да свайго дзядзькі Чарнэцкага. У Амэрыцы працаў сълесарам у фабрыцы...

Генрык быў шчырым беларускім патрыётам і моцна перажываў за лёс Беларусі ды яе народу.

Нябожчык Генрык адыйшоў з гэтага сівету пасля кароткае хваробы. Пакінуў у смутку жонку Джэн, сыноў Марка і Паўла, дачку Аню і ўнукаў ды ўнукаў. У Польшчы засталіся брат Адам і сястра Аня.

У 1945 годзе бацька Генрыка быў арыштаваны бальшавікамі і высланы ў Сібір, дзе і загінуў. Маці з астатнімі сям'ёй пераехала ў Польшчу да свае сястры. У Англіі па Генрыку сумуюць сям'я брата і шматлікія сябры.

Пахоўні Генрыка адбыліся паводле каталіцкага абраду і цела было аддана зямлі пры магілах

ягоных сваякоў на Resurrection Cemetery ў Чыкага, ЗША.

Хай будзе Яму пухам амэрыканская зямля, і Усемагутны Бог няхай дорыць Яму Царства Небесне. *Сыльвэстар Будкевіч, Англія.*

Заміж кветак на магілу Генрыка Сянкевіча на газэту злажылі: Сыльвэстар Будкевіч — \$ 30.00, Юрка Чарнэцкі — \$50.00.

## Магутны Божа" зъядніеца

12 ліпеня ў Магілеве адкрыўся 8-ы міжнародны фестываль духоўнае музыкі "Магутны Божа", арганізаваны гарыканкамі і магілевскім касцёлам Святога Станіслава. У фестывалі возмуць удзел 12 музична-харовых калектываў з Беларусі, Украіны й Польшчы, пяць вакалістаў з Беларусі, Украіны й Расеі, а гэтаксама троі дзіцячыя калектывы з Беларусі і Украіны. Цяперашні "Магутны Божа" упершыню пройдзе без конкурсу вакалістаў, што звязана ў першую чаргут з фінансавымі проблемамі. З гэтага ж прычыны колькасць удзельнікаў фестывалю сёлета рэкордна нізкая — 428 чалавекаў.

## Кансэрваторы - за Незалежнасць

Кансэрваторы-хрысьціянская партыя БНФ ня будзе браць удзелу ў восеніскіх парламэнцікіх выбарах.

Гэтая пастанова, пра якую кіраўніцтва партыі абвясиціла на пачатку чэрвеня, было ўхваленое падчас чарговага Сойму партыі. Як паведамляе прэс-служба Кансэрваторы-хрысьціянская партыя БНФ, разгледжаныя таксама пытаныні аб стварэнні Грамадзянскага парламэнту й зборы подпісаў у абарону незалежнасці Беларусі. Сойм аднагалосна выказаўся ў падтрымку Усебеларускага зъезду, які пройдзе ў Менску 29 ліпеня. Чальцы партыі Зянона Пазняка правядуць 22, 23, 29 ліпеня пікеты ў падтрымку Усебеларускага зъезду, незалежнасці Беларусі ды ў гонар 10-е гадавіны Дэкларацыі аб сувэрэнітэце краіны

## Дэмакраты Беларусі і Pacii аб'ядноўваюцца

Аляксей ШЫДЛОЎСКІ (Н. Свабода)

19-га чэрвеня ў рамках дамовы аб супрацоўніцтве, заключанай на пачатку месяца паміж Аб'яднанай грамадзянскай партыяй Беларусі і Саюзам правых сілаў Pacii, у Маскве прайшоў першы «круглы стол» гэтых партыяў. Да ўдзелу ў паседжанні былі запрошаныя вядомыя расійскія палітыкі Барыс Нямцоў, Ірына Хакамада, Сяргей Іваненка (намеснік старшыні фракцыі «Яблыка» у Дзярждуме). У склад дэлегаціі АГП уваходзілі Анатоль Лябедзька, Аляксандр Дабравольскі, Павел Казлоўскі і іншыя. Адным з вынікаў «круглага стола» стала ініцыятыва пісмовага звароту да А.Лукашэнкі з патрабаваннем дапусціць дэмакратычную апазыцыю да дзяржаўных СМІ, забяспечыць лібрэализацію выбарчага закона заканадаўства і прамысловасць падліку галасоў. Пад зваротам свае подпісы ўжо пастаўілі такія вядомыя расійскія палітыкі, як Рыгор Яўлінскі, Іўген Прымакоў, Барыс Нямцоў, іншыя кіраўнікі і дэпутаты фракцыі СПС у Дзярждуме. Напрыканцы верасня ў Мінску адбудзеца другі раунд «круглага стола». Сваю прысутнасць на ім павяліці Барыс Нямцоў і Ірына Хакамада.

Па вяртанні ў Мінск спадар А. Лябедзька, у прыватнасці, падкрэсліў, што АГП прэтэндуе на ролю пасярэдніка паміж дэмакратычнымі сіламі Беларусі і Pacii, ба, па-першым, гэта інша зарас ці не занятая зусім, ці яе спрабуе кантроліраваць Лукашэнка. АГП, па словах Лябедзькі, сярод усіх беларускіх апазыцыйных партыяў мае на ўсходзе найбольш чесныя сувязі, і гэта дапаможа ў хуткім часе стварыць у кіруючых уладных органах Pacii прабеларускую дэмакратычнае лобі, што наблізіць вырашэнне многіх пытанняў.

Нагадаем, у траўні дэлегацыя Аб'яднанай грамадзянскай партыі ў складзе спадароў Паўла Данэйкі і Станіслава Багданкевіча ўжо прымала ўдзел у з'ездзе Саюза правых сілаў Pacii, і менавіта тады былы заключаныя першыя дамовы аб супрацоўніцтве з расійскімі дэмакратамі.

## ЗША верыць у вольнасць беларусаў

Канчатковасць рашэнніе, ці будуть на парламэнцікіх выбарах у Беларусі назіральнікі ад ЗША, яшчэ не прынятае.

Пра гэта паведаміў пасол ЗША ў Беларусі Дэніэл Спэхард у часе свайго рабочага візиту ў Гомель. Адмену Злучанымі Штатамі гандлёвых ільготаў для Беларусі Спэхард патлумачыў съутыційніцтвам у краіне, якая, паводле ягоных словаў, «перастала адпавядаць патрабаваныям дэмакратычнага грамадзтва». Дыпламатычныя паўнамоцтвы Дэніэла Спэхарда закончваюцца гэтым летам. Ён заяўляе, што пакідае краіну працы «з пачуцьцём аптымізму, выкліканага патэнцыйнымі магчымасцямі беларусаў».

## ГАРЭЛКА З АЛЕЕМ СУПРАЦЬ РАКА?

Мэтад М. Шаўчэнкі

Наліць у слоік 30-40 мл (1 мілілітр = 1 смз) алею нерафінаванага (рафінаваны трошкі горш усмоктваеца, але таксама падыходзіць) і 30 мл. 40-працэнтнага сыпіту (гарэлкі); шчыльна закрыць накрыўкай і актыўна трэсці рукой некалькіх хвілінага (гэта намагаць лепш зъмешвае алей і сыпіт, чым перамешваньне лижачкай), хутка пераліць усю сумесць у кілішак, зрабіць выдых і як мага хутчэй усё выпіць, пакуль лякарства не раздзялілася ізноў на алей і сыпіт.

Прымаць лякарства такім чынам трох разы на дзень (за дзівье гадзіны, мінімум, да прыёму нічога ня есці). За 15-20 хвілін да яды, па магчымасці — праз роўныя прамежкі часу, Напрыклад, у 7, у 14 і ў 21 гадзіну.

Усе 15-20 хвілін ад прыёму лякарства да яды катэгорычна забараняецца лякарства чым-небудзь зядзіцца ці запіваецца: ад гэтага залежыць паўната усмоктвання алею. Можна ў гэты час што-небудзь пажаваць ці прапаласкаць рот вадою, але авалязкова ўсё потым выплюнць, не глыткаць.

Піць 10 дзён запар, пасля першай і пасля другой дэкадаў прыёму лякарства зрабіць перапынак на 5 дзён. Пасля трэцій дэкады (дзесяцідзёнкі) прыёму лякарства неабходны перапынак на два-тры тыдні, лепш — два тыдні, і далей паўтараць курс лячэння такім-жы чынам хоць год, хоць два, да поўнага вылячэння.

Зафіксаваць гэты момант могуць толькі афіцыйныя лекары-анкологі любымі мэтадамі дас্যедаваньня, якія ёсць у іх распараджэнні. У 2-3-тыднёвый перапынкі паміж курсамі лячэння можна паказацца афіцыйным лекарам-анкологам і прысяць любыя абліседаваныні па іх і вашаму вырашэнню: УЗІ, рэнтген, тамаграфію, у тым ліку і кампютэрную, эндаспіцічную, бяспынную, ізатопную і іншыя дас্যедаваньні.

Пасля кожнай дэкады лячэння рабіце клінічны разгорнуты аналіз крываі з пальца, узважвайшася (можна і на хатніх падлогавых вагах). Часовыя хістаныні аналізаў і вагі цела ў пачатку лячэння могуць быць. Але дастаткова хутка, за месяц-другі, пачненца пастаяннае паляпішэнне ўсіх паказыкаў. У перапынках паміж прыёмамі лякарства — проста адпачывайце, ніякіх іншых проціракавых мэтадаў лячэння прымаць нельга: ніякіх «бальзамаў», «цудадзейных вітамінаў-мікраэлементных прэparateў і г. д. Паверце! І па веры Вашай адплаціца Вам.

«Весьнік»

\* Рост насельніцтва на Зямлі перасягнуў усе магчымыя меркі — складае 100 мільёнаў чалавек на год. Іншыя словамі, кожны месяц зъяўляецца яшчэ адзін Нью-Ёрк, кожны год — яшчэ адна Мэксіка, кожная дасягіць дызайн — яшчэ адзін Кітай. 95% гэтага прыросту адбываецца ў бедных краінах трэцяга сусвету, якія ўжо мусіць змагацца за месца працы і самыя звычылія ўмовы жыцця для сваіх грамадзянін.

Колькі ня пі, рускім ня станеш...

На Беларусі —  
«Свініні зводзяцца, а  
свінства плодзіцца!»

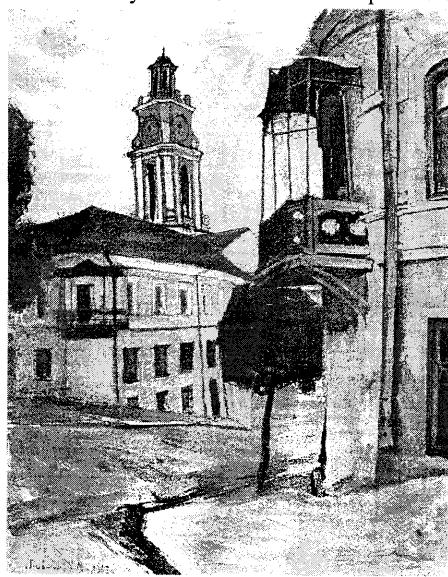
Ванкарэм Нікіфаровіч (ЗША)

## Вобразы Беларусі — у Чыкага

У апошня гады ўсё большую і большую вядомасць набывае ў Чыкага і яго падушчных прыгараах Першая беларуская галерэя, гаспадарамі якой з'яўляюцца Соня і Леанід Асеньнія. Нядайна пад назовам “Класіка беларускага мастацтва” там адкрылася выставка, у якой сабраны творы з іх асабістага збору, а таксама з прыватных калекцый некаторых асобаў, што прыехалі сюды з Беларусі. Экспазіцыя знаёміць з амаль пціцесяццю творамі жывапісу і графікі дзесяці аўтараў, кожны з якіх унёс свой прыкметны творчы ўклад у станаўленне і развіццё беларускага выяўленчага мастацтва.

Высокім ўзроўнем класічнага майстэрства зьявятаюць на сябе ўвагу на выставе перш за ўсё працы Хайма Ліўшыца (1912 – 1994), выдатнага жывапісца і педагога, які апошня гады сваім жыццем жыў і працаваў у Чыкаге. У цэнтры экспазіцыі – яго вялікае шматфігуранае палатно “Пасля працы”, на якім – група жанчын-сялянак, якія на выходзе сонца ўмываюцца на беразе лясной рачулкі... Карціна з'яўляецца пэўным узорам спалучэння кампазіцыйнага і каларыстычнага раשэння ў фігуратыўным жывапісу. Сорак гадоў, да сваіх апошніх дзён мастак працаваў над ёй, робячы шматлікія эскізы і накіды, ствараючы яе розныя варыянты. І сёньня, гледзячы на гэту карціну, мы адчуваєм незвычайную любоў мастака да гэтых простых людзей, яго замілаванасць прыгажосцю прыроды, яе лірызмам.

Цікавыя і іншыя жывапісныя працы Хайма Ліўшыца, што мы бачым на гэтай выставе, такія як “Рака Іслач”, “Вярба”, “Партрэт жонкі”, “Ускраіна Менску”, “Вясковы дом” і іншыя. Пашукі эмацыянальнай выразнасці



На рэпрадукцыях: 1.Хайм Ліўшыц. “Куток Віцебска”.

TOE — СЁЕ...

Паводле габрэйскіх ды каталіцкіх кръніцаў, якія займаюцца дасьледваннем перасялення людзей з краін былога Савецкага Саюзу, — да гэтае пары пасяліліся так званыя новыя эмігранты: У Нью Ёрку — 100.000, Чыкаго — 60.000, Портленд — 50.000, Бастон — 35.000, Сан Францыско — 14.000, Балтымор — 10.000, Маямі — 10.000 і так далей...

=====

Вайсковая калегія Вярхоўнага суду Рэспублікі распачала паседжанье ў справе рэабілітацыі краініка сталінскага НКВД, Лаўрэнцыя Бэрый,

## Беларускі Дайджест

Жнівень 2000, № 8(79)

чытаючы ў параўнанча мала вядомых яго карцінах “Нацюрморт з вязкай цыбулі”, “Нацюрморт з гладышамі”, “Атрыбыты мастацтва”. Кампазіцыйная завершанасць, што ідзе ад клясічных традыцый, спалучаеца тут з экспрэсійнасцю, блізкай да самых сучасных стыляў. У кожнай карціне Хайма Ліўшыца мы адчуваєм усхваляваную прысутнасць мастака, яго зацікаўлены пагляд, яго раздум аб натуры, яго стаўленыне да яе.

Сапраўдным адкрытым для многіх сталі беражліва захаваныя Леанідам Асеньнім творы не падобнага да многіх беларускага мастака Міколы Тарасіка (1908 – 1965). Выхаванец, як і Хайм Ліўшыц, Віцебскай мастакоўскай школы, Мікола Тарасіка ўшоў у жывапісу і графіцы сваім шляхам, прагна ўбіраючы ўсе новыя стылістычныя плыні. Да напісаных тэмперай і акварэльлю яго пізажах “Слонім”, “Бераг мора”, “Каменьне” “Беларускія хата” і іншых, што экспануюцца на гэтай выставе, прываблівае іх тонкая каліровая гама, узрушаная эмацыянальнасць; здаецца, што чуеш шматлікі гук прыроды... Строгі лаканізм і яскравая выразнасць вылучае графічныя аркушы Міколы Тарасіка, такія як “Полацак”, “Лодкі”, “Кіеўскі пейзаж”. Сёньня нават не верыша, што ўсе гэтыя творы пісаліся паўстаўгодзя да таго, у краіне, дзе насаджаліся зусім іншыя эстэтычныя рэгламентацыі. Мастак тады вінаваці ў так званым фармалізме, але ён заставаўся верным сабе, сваім творчым пошукам.

Непаўторны ў сваій жывапіснай манеры Яўген Красоўскі (1908 – 1980), яшчэ адзін прадстаўнік Віцебскай школы. Яго пейзажы “Дубы”, “Краявід Сафіі” вызначаюцца глыбінёй і аб’ёмнасцю, перадачай прыгажосці прасторы лёгкім, нібы асцярожным, часам



2. Мікола Тарасікаў. “Слонім”.

ён быў правай рукой Сталіна і нясе адказнасць за съмерць і прастьлед мільёнаў людзей. Ініцыятарамі рэабілітацыінага працэсу Бэрый, забітага пасля съмерці Сталіна ў 1953 годзе, зьяўляецца яго сям'я, а ў першую чаргу сын Сяргей Гітчкоры...

Бэрый ў людзкі памяці назаўсёды застанецца галоўным выкананцем сталінскай палітыкі тэрору.

=====

Стала ведамым, што Павал Шыпук і Анатоль Малафеев у атрымалі афіцыйныя запросіны на сусветнае спатканьне спікероў парламэнтаў. Гэтае імпрэза адбудзеца 1-га верасня ў штаб-кватэры ООН у Нью Ёрку.

Прадбачыцца, што на цырымоніі адкрыцця гэтага збору выступіць з прамоваю Генэральны сакратар ООН Кофі Аннан.

спадары Шыпук і Малафеев у рэпрэзэнтуюць акупацыйна-дыхтатарскі рэжым Рэспублікі Беларусь.

Цікава, што думае пра гэта беларуская калёнія Нью Ёрку?..

=====

Прэзыдэнцкая адміністрацыя і МЗС Беларусі поўным ходам вядуць падрыхтоўку да “Саміту тысячагодзьдзя”, кіраунікоў дзяржаваў, — чаль-

кропкамі мазком. У карцінах “Караблі”, “Бераг” манера маляваньня алеем у яго ўжо крыху інакшя, больш широкая, адкрыта-празрыстая. Двумя цікавымі партрэтамі прадстаўлены на гэтай выставе мастак Абрам Забораў (1911 – 1985), па адным



М.Д.

3. Май Данцыг. “На аўтобусным прыпынку”.

творы — такія арыгінальныя беларускія мастакі, як Анатоль Тычына (1897 – 1986), Леў Лейтман (1896 – 1974) і малавядомы, але вельмі таленавіты Абрам Вайнштэн.

Зачароўвае сваёй надзвычай усхваляванай і лірычнай перспектывай “Беларускі пейзаж” мастака Сяргея Каткова (1911 – 1976), вядомага мастака-педагога, які выхаваў многіх выдатных майстроў беларускага жывапісу (студыю выяўленчага мастацтва ён вёў у Менску з 1937 году). На гэтай выставе мы як раз бачым і творы яго вучняў. У карціне Мая Данцыга “На аўтобусным прыпынку” — напружаны, нібы звонкі колер, нечаканае кампазіцыйнае рашэнне. Таксама кампазіцыйна цікавы яго “Нацюрморт з рыбай”. У раннім пейзажы Барыса Заборава, які сёньня жыве ў Парыже і працуе зусім у інакшай творчай манеры, угадваецца яго імкненне да графічнасці, да пошуку эмацыянальнасці ў колеры.

Дзіве залі гэтай галерэі нібы пераносяць нас туды, на туго зямлю, дзе нарадзіліся і дзе раслі, у тых лясах і палі, гарады, сёлы і мястэчкі... “Мой родны кут, як ты мне мілы, забыцця цябе я не маю сілы...” — не выпадкова менавіта гэтыя радкі сустракаюць вас, калі вы заходзіце ў галерэю Соні і Леаніда Асеньніх. Але значэнне чыкагскай выставы “Класіка беларускага мастацтва” бачыцца хутчэй не ў настальгічным матыве, а ў напамінку пра наяўнасць у нашым выяўленчым мастацтве здабыткаў на ўзроўні найвышэйшых эстэтычных дасягненняў сусветнай культуры.

цоу ООН.

Саміт пройдзе 6 — 8-га верасня ў штаб-кватэры ООН у Нью Ёрку.

Выступленне А. Лукашэнкі на саміце плянунца шостым па ліку. Дэлегацыя Беларусі таксама прыме ўдзел у працы 4-х “круглых столоў”.

Ці ведаюць у кватэры ООН, што прэзыдэнцтва А. Лукашэнкі скончылася ў мінульдом годзе?..

=====

Яшчэ раз паведамляеца, што ананімных лістоў і допісаў мы не публікуем. Падобная практика нам чужая...

## Памяць абмеркаванням не падлягае

Помнік ахвярам Галікосту адкрыты ў панядзелак у Менску. Манумэнт устаноўлены на мейсцы, якое традыцыйна называюць Менску “Ямю”, дзе 2 сакавіка 1942 году было зьнішчана каля 5 тысячай габрэй — вязняў гета. Помнік ствараўся цягам 8 гадоў. Фінансавую падтрымку забясьпечылі Федэрэцыя габрэйскіх грамадаў СНД, пасольства Ізраілю ў Беларусі й шэршні грамадzkіх арганізацый краіны.

## Аляксей (Алесь) Грыцук

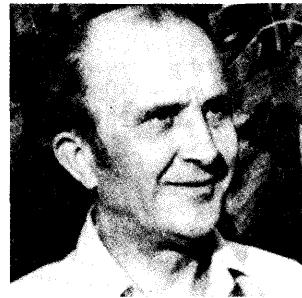
Постаць А. Грыцука – грамадзка гага дзеяча, гісторыка, літаратуразнаўцы, настаўніка ёсьць мала вядома шырэйшаму грамадзтву на Беласточчыне, паколькі ды сама найнавеяшах гісторыя Беларусай Беласточчыне шырэй дасьледуецца толькі што ў апошнім дзесяцігоддзі.

А. Грыцук нарадзіўся 3 ліпеня (паводле новага стылю) 1910 г. у вёсцы Міхнаўка каля Старога Ляўкова. Бацькі Юльян ды Хрысціна мелі вялікую гаспадарку, а таксама паравы млын у суседнім Старым Ляўкове. У іхній с'ямі было чатырох сыноў і пяць дачок. Усе сыны атрымалі акуратную адукцыю. Аляксей закончыў вядомую настаўніцкую сэмінарію ў Свіслачы. Пасля заканчэння вайковай службы ў Лідзе (дзе адмовіўся пакінуць праваслаўнае веравызнанне, якое магло пашкодзіць ягонай прафесійнай кар'еры) пачаў працу настаўніка ў гімназіі на Віленшчыне ў Браславе. Адначасна ў 1938 г. закончыў завочна гісторычны факультэт Варшаўскага Універсітэту. У верасні 1939 г. прымаў удзел у бараж падчас абароны Варшавы. Стаяў паручнікам.

Быў цяжка ранены. Калі прыйшли Немцы ў Варшаву, учёк са шпіталя для ваеннапалонных. Вярнуўся ў родную вёску. Па 1941 г. прауда-падобна працаў настаўнікам ды адначасова вучыўся ў пэдагагічным вучылішчы ў Беластоку.

Грамадzkую актыўнасць на беларускай ніве пачаў практыкаваць падчас нямецкай акупацыі. Стаяў членам Беларускага Камітэту ў Беластоку, а ў палове 1943 г. – пасля стварэння акупацыйнімі ўладамі Галоўнага Школьнага Інстытута – стаяў яго кірауніком. Разгарнуў шырокую дзеянасць у неспрэвильных, перад усім эканамічна, гады. Пачаў адраджваць ды нанава арганізація беларускага школьніцтва. У картоткі час уда-лося адрадзіць ды сарганізація каля 80 школ на Беласточчыне. Іх дзеянасць працягвалася па 1946 г., калі былі зачынены новымі польскімі ўладамі.

У палове 1944 г. падаўся на заход. У Нямеччыне стаяў асьветным афіцэрам Беларускай Краёвой Абараўны. А пасля паражэння III Рэйха, пачаў арганізація беларускага грамадзка-культурнае ды рэлігійнае жыцьця ў ўкраінскім лагеры



у Lexenfeld-Salzburg (Аўстрыя). Разам з іншымі беларускімі выхадцамі, ваеннапалоннымі, колішнімі прымусовымі работнікамі сарганізаваў Беларускі Камітэт у Аўстрыі. Быў яго старшынёй. Між іншым з паэтамі Алемесем Салаў'ем, Уладзімірам Дудзіцкім пачаў выдаваць часопіс „Пагоня. Зы беларускага жыцьця“. У гэтыя працы памагалі ім Мікола Ганко, Адольф Губар ды будучая ягоная жонка Вольга Дуброўская родам з Дзісны на Віленшчыне.

Пасля ліквідацыі лагеру, у 1948 г. вырашыў падацца ў Канаду. Пачынаў там сваё жыцьцё ад працы лесаруба на далёкай поўначы. Аднак хутка вырашыў нанава вучыцца, аж у палове 60-ых гадоў закончыў універсітэт у Атаве. А ў 1975 г. абараніў доктарскую (кандыдатскую) дысертацию на

тэму творчасці Максіма Багдановіча. Ад пачатку пяцідзесятых гадоў актыўна ўключыўся у грамадзкае, рэлігійнае, культурнае жыцьцё беларускай эміграцыі ў Канадзе. Даў пачатак многім ініцыятывам. Між іншым вельмі спрычыніўся пры заснаванні, пакупцы першага беларускага дому ў Таронце пры Dundas Street West. Некалькі разоў быў старшынёй Згуртавання Беларусай Канады, сакратаром канадзкага аддзелу Беларускага Інстытуту Навукі й Мастацтва. Ягоная сям'я, жонка Вольга, дачка Юльяніца прымалі ды прымаюць актыўны ўдзел у жыцьці Беларусай Канады.

У канцы 1975 г., калі ўжо меў перайсыці на пэнсію, раптуюна захварэў ракам. Памёр 30.05.1976 г. Пакінуну трывалы сълед у жыцьці беларускай эміграцыі. Варта было б, каб ягонае імя было таксама шанавана на ягонай бацькаўшчыне, на Беласточчыне.

**Вячаслаў Харужы**

“Часопіс”

**ДАРАМАГАЙЦЕ**

**БЕЛАРУСІ**

У

**ЗМАГАНЬНІ ЗА  
НЕЗАЛЕЖНАСТЬ,  
СВАБОДУ І ПРАУДУ!**

## Дзе ў свеце жывуць беларусы?

Акрамя Беларусі, дзе яны складаюць блізу 80 адсоткаў, найбольш кампактна беларусы жывуць на Беласточчыне, Віленшчыне, Лагальшчыне, Пскоўшчыне, Смаленшчыне і Бранішчыне. Але варта зазначыць, што яны там не эмігранты, а спрадвечныя жыхары на сваёй этнічнай тэрыторыі, на сваёй зямлі.

Пакідаць радзіму беларусаў вымушалі розныя прычыны, але перадусім эканамічныя і палітычныя. Найбольш масавая эміграцыя пачалася пры канцы XIX стагоддзя. Паскоранае развіціе капіталізму абумовіла тады міграцыю сялян і дробных вытворцаў дзеля лепшага заробку і набыцця зямлі. Сотні тысяч беларусаў пераезджалі ў Сібір, у буйныя прымісловыя гарады Расеі (гэтак, толькі за першыяд з 1896 да 1912 года ў Сібір перасяліліся з Беларусі 717 тысяч чалавек). За межамі Расейскай імперыі нашых суачыннікаў найбольш прыцягвалі Злучаныя Штаты Амерыкі, Канада, Аргентына і Бразылія.

Першая сусветная вайна, гвалтоўная эвакуацыя, рэвалюцыя і большавіцкая рэпрэсіі раскідалі масы нашых людзей па абрашарах Расеі.

Жорсткасць і помслівасць савецкай улады прымусіла стваральнікай і актыўных прыхільнікай Беларускай Народнай Рэспублікі падацца на эміграцыю ў Летуву, Латвію, Польшчу, Чэхаславаччыну і Нямеччыну.

У міжваенным перыядзе (1921-1939 гады) дзесяткі тысяч выхадцаў з Заходняй Беларусі ў пошуках лепшага долі накіраваліся ў Канаду, Аргентыну, Уругвай, Парагвай і Бразылію.

У часе Другой сусветнай вайны больш за 300 тысяч беларусаў апынулася ў Нямеччыне, Аўстрыі ды іншых заходнесўрэйскіх краінах. Многія з іх затым перасяліліся ў ЗША, Канаду і Аўstralію, утварыўшы новыя цэнтры беларускай эміграцыі.

За мяжою засведчылі свою жыцьцязольнасць арганізацыі нашых суродзічай «Згуртаванне беларусаў у Вялікабрытаніі», «Згуртаванне беларусаў у Канадзе», «Беларуска-амерыканскія задзінічанні», «Беларускае аўгустынанне ў Аўstralіі», «Арганізацыя беларуска-амерыканскай моладзі», «Беларускі Кангрэсавы Камітэт» ды інш. Найбуйнейшымі цэнтрамі наукоўска-культурнага

жыцьця эміграцыі сталіся Беларускі інстытут науکі і мастацтва ў Нью-Ёрку (выдае наукоўская «Запісы»), Беларуская бібліятэка і музей імя Ф.Скарыны ў Лондане... бывшыя беларусы Згуртаванню беларусаў на эміграцыі, развіцію іх нацыянальнай сведомасці і культуры спрыяюць і папулярныя перыядычныя выданні, сярод якіх найбольш значныя газеты “Беларускі Дайджэст” і «Беларус» (Нью-Ёрк, выдаецца з 1950 года) ды часопіс «Беларуская думка» (Сайт-Рывэр, з 1960 года).

Беларуская эміграцыя дала свету таленавітых спевакоў (Пётра Конюх, Міхася Забейда-Суміцкі, кампазітару (Мікола Равенскі, Мікола Куліковіч-Щаглоў, Эльза Зубковіч), мастакоў (Віктар Жаўняровіч, Уладзімір Шыманец, Зміцер Чайкоўскі), пээтам (Наталія Арсеніева, Але́с Салавей, Масей Сяднёў ды інш.). У сем'ях беларускіх эмігрантаў нарадзіліся і Алія Клеч (Пашкевіч) - вядучы мастак «Дынайніленду», і Ўэйн Грэцкі - «зорка» паўночнаамерыканскага хакею...

### У нямецкай газэце Die

### Tageszeitung з'явіўся

артыкул Барбары Эртэль «Аўтакратычны выбар», у якім разглядаюцца пэрспэктывы арганізуючых менскім рэжымам выбараў у створаныя Лукашэнкам заканадаўчыя ворганы.

На 15 кастрычніка Аляксандар Лукашэнка прызначыў выбары ў новы беларускі парламент, паведамляе чытчанам газэты Die Tageszeitung Барбара Эртэль. Але паводле нядыўна прынятага і дзейнага сёння выбарчага закону, выходзіць так, што людзям можна болей не сipyшацца на выбарчыя ўчасткі, бо вынік выбараў вызначаны ўжо загадзя. Як і ў папярэдній «палатцы», сыпіс дэлегатаў якой складаў сам Лукашэнка, у новым парламэнце абсалютную большыню таксама складаў ягоныя прыхільнікі.

Якраз гэту проблему сёння і вымушаная вырашыць міжнародная супольнасць. Ужо некалькі месяцаў розныя ўсходнесўрэйскія структуры спрабуюць пасадзіць за стол перамоў прадстаўнікоў беларускай апазыцыі і ўраду і тым самым забясьпечыць хоць мінімальныя дэмакратычныя стандарты выбараў.

Аднак дагэтуль, паводле вобразнага выслоўя аўтаркі артыкулу ў газэце Die Tageszeitung, заходнім пасярэднікам даводзіліся толькі грызыці граніт непахінасці аўтакратычнага рэжыму:

Апазыцыя не дапускае да ўдзелу ў выбарчых камісіях, ёй забаронены доступ да электронных мэдіяў, а асобы, якія некалі траплялі ў канфлікт з уладамі, аўтаматычна пазбаўленыя пасіўнага выбарчага права.

Асабліва ж у АБСЭ баліць галава з-за пытання, ці не легітімізуе гэткі выбарчы фарс прысутнасць на выбарах міжнародных назіральнікаў. Адказ на гэтае пытанне я не знойдзены дагэтуль.

Што да апазыцыі, дык яна ўжо пераканана ў тым, што дыялёт паміж яе прадстаўнікамі і ўладай немагчымы. Яна заклікала да байкоту выбараў. «У нас хвояры прымалі пастановы, а лекароў ніхто не пытаетца. І раптам апазыцыя мусіць выступаць у ролі тэррапэута. Мы ў гэтым фарсе ўдзельнічаем, яку будзем», - заявіў колішні старшыня Вярховага Савету Беларусі Станіслаў Шушкевіч.

На думку некаторых назіральнікаў, калі б апазыцыя найстойвала далей на байкоце, дык яна б страціла пэўныя шанцы. няўздел у выбарах мог бы таксама сустрэць неразуменне ў насельніцтва. Паводле апытаўніка, праведзенага нядыўна лябараторыя НОВАК, 89% апытаўных выказываюць за правядзенне спрэядлівых выбараў на альтэрнатыўнай аснове. Разам з гэтым, большасць апытаўных прагласавала б на прыходзіць выбарах за Лукашэнку як за адзінага вядомага ва ўсёй краіне палітыка. Гэты адказ апытаўныя аргументуваюць тым, што кіраўнік дзяржавы «клапоціцца аб дабрабыце людзей».

**Сяргей Шупа, Вільня**

## Беларускія апазыцыйныя партыі паведамілі,

што збайкатуюць парламэнцкія выбары, заплянаваныя Аляксандрам Лукашэнкам на 15 кастрычніка. У прынятай заяве 9 асноўных партыяў апазыцыі напісала, што восеніцкія выбары будуть чарговым фарсам па прыкладзе выбараў у Савецкім Саюзе, і ў связі з гэтым апазыцыя адмаўляеца ад ўдзелу ў іх. Лукашэнка амаль самастойна кіруе Беларусі ўз 1996 годзе, калі распусціць дэмакратычную абрани парламэнт і замяніць яго ўласным, цалкам сабе падпрададкаванным. Цяпер Лукашэнка лічыць, што восеніцкія выбары будуть справедлівымі, аднак адначасова ён выключае прысутнасць на іх незалежных назіральнікаў. Урад кіраўніка Беларусі падрыхтаваў ужо сыпіс кандыдатаў у дэпутаты.

You are cordially invited to attend the

# 24<sup>th</sup> BIENNIAL CONVENTION OF BELARUSIANS OF NORTH AMERICA

**“Progress of Human Rights, Democracy and Independence in Belarus”**



September 1 – 4, 2000  
Верасень 1 – 4, 2000

Cleveland, Ohio U.S.A.



Convention & Hotels Information Contacts:

Please contact Mr. Paul Wasilewski, President, Belarusian-American Association, Cleveland Chapter, (440) 238-3617; Mr. Anatol Lukjanczuk, President, Belarusian-American Community Center “Polacak”, (440) 572-3008; Ms. Olga Dubaniewicz, President, (216) 671-3508, Ms. Helen Kononczuk, Vice-President, (330) 764-3720, Mother of God of Zyrovic, BAOC.

Weekend Agenda includes Grand Ball, Divine Liturgy, Banquet & Program, Folk Concert, and many others...

## WELCOME!!!

### Лідэр Аб'яднанае Грамадзянскае партыї

Анатоль Лябедзька звязануцца з адкрытым лістом да генэральна гракуратора Беларусі Алега Бажэлкі. Лябедзька абвінавачвае генэральную гракуратуру ў бязьдзеянні ў справе пошуку зынкітых Захаранкі, Ганчара, Красоўскага й Завадзкага, што, на думку апазыцыянэра, спрыяе пашырэнню ў краіне палітычнага тэрарызму.

“Вы ведаецце чаму ў Беларусі бязъследна зынкаюць палітыкі й журналісты?”, – задае пытаныне ў пачатку свайго адкрытага ліста Алега Бажэлку Анатоль Лябедзька. І сам жа дае адказ: “Таму, што ў Беларусі ёсьць законы, але няма законнасці, і таму законы ператвараюцца ў макулатуру”.

У якасці прыкладу таго, што беларуская гракуратура ня робіць нічога, каб знайсці і пакараці тых, хто захоплівае апазыцыянэру, Анатоль Лябедзька прыводзіць факт свайго затрымання невядомымі асобамі ў цывільным 25 сакавіка сёлета. Тады Лябедзьку разам з намеснікам галоўнага рэдактара газеты “Свабодныя новості” Аляксандрам Тамковічам затрымалі літаральнна за 30 мэтраў ад міліцыйскага пастарунку. Паводле словаў лідэра АГП, нападнікі дэмантравалі паводзіны прафэсійных баевікоў, што спэцыялізујуцца на выкраданні людзей.

Анатоль Лябедзька звязануцца ў гракуратуру Савецкага раёну Менску з патрабаваннем узбудзіць крымінальную справу. І толькі праз трох месяцаў атрымала ад раённага гракуратора спадара Сіраша, які без усялякай матывациі адмовіўся заводзіць крымінальную справу. “Да якога ведамства належалі тыя баевікі, хто даў ім права хапаць людзей і чаму гракуратура не жадае

выявіць асобы нападнікаў?”, – гэтыя пытаныні Анатоль Лябедзька адносуе непасрэдна генэральному пракурору.

Анатоль Лябедзька абвінавачвае ведамства спадара Бажэлкі ў несамастойнасці ды абслуговыўанні інтарэсаў г.зв. “чырвонага дому”, ці адміністрацыі Аляксандра Лукашэнкі. На думку спадара Лябедзькі, бязъзвязанасць пракуратуры толькі захвочвае палітычны тэрарызм і апэтыты баевікоў.

Разам з тым, ён нагадвае Бажэлку, што, калі б генэральная гракуратура сапраўды правяла аўтактыўныя дасыльданні фактаў нападаў і зынкнення людзей, гэта б паспрыяла ўмацаванню гэтак званага “прыяду міру”, абвешчанага Аляксандрам Лукашэнкам і гучна разэклямаванага напярэдадні г.зв. “выбараў”.

У генэральнай гракуратуры пакуль анік не адзягавалі на пасланыне Анатоля Лябедзькі. Разам з тым, прэсавы сакратар гэтага ведамства Аляксей Таранаў паведаміў, што гракурорская супрацоўнікі займушца спраўджаннем выкладзеных у адкрытым лісьце фактаў і праз некалькі дзён дадаць Анатолю Лябедзьку афіцыйны адказ.

Альгерд Невіроўскі, Менск

### У Польшчы будзе адкрыты доступ да сакрэтных дасце

Польская інфармацыйнае агенцтва паведаміла, што ў наступным годзе ў тых грамадзяннаў Польшчы, хто стаў ахвярамі, рэпрэсіяў пад час панавання камуністычных ідэяў, з'яўіца доступ да сабранных на іх сакрэтных паліцэйскіх дасце. У самой Польшчы меркаванні на конты ідзі аўтародавання сакрэтных файлаў падзяліліся. Некаторыя з іх, найбольш актыўныя ў мінулым камуністы, лічачць, што ў дакументах утрым-

лівецца незаконная і непраўдзівая інфармацыя. Прэзідэнт краіны Аляксандар Квасьнёўскі, былы камуніст, наклаў вета на гэты закон, аднак парламент пераадолеў яго ў мінульым годзе. Прадстаўнікі руху «Салідарнасць» мяркуюць, што сакрэтная інфармацыя абавязкова павінна стаць адкрытай, нават калі члены ўрада або іншыя вядомыя палітычныя фігуры стануть ахвярамі магчымых судовых працэсаў.

### Інтэграцыя па-расейску

Лідэры восьмі фракцыяў Дзяржаўнае думы Расеі падпісалі зварот да Аляксандра Лукашэнкі з заклікам мадэрнізаваць беларуское выбарчае заканадаўства.

“Мы надаем вялікае значынне раззвіццю стасункаў паміж нашымі дзяржавамі й памацненню інтэграцыйных працэсаў”, – гаворыць ў звароце расейскіх палітыкаў, якія мяркуюць, што інтэграцыя паміж дзіўнома краінамі павінна спрыяць уніфікацыі заканадаўства, у тым ліку ў галіне выбарчага права. У звароце расейскіх палітыкаў пералічаныя асноўныя прынцыпы, паводле якіх трэба мадэрнізаваць беларуское выбарчае заканадаўства – адкрыцця і прапрыстасць, публічнасць (роўны доступ усіх палітычных суб'ектаў да дзяржаўных СМИ) і фармаванне выбарчых камісій з узелем усіх зарэгістраваных палітычных партый. Подпісы пад зваротам паставілі лідэры фракцыяў “Адзінства”, “Айчына – уся Расея”, “Саюзу правых сілаў”, “Яблока”, фракцыі Ліберальна-дэмакратычнай партыі Расеі, аграпрамысловая дэпутацкай групы, а таксама дэпутацкай групоў “Рэгіёны Расеі” й “Народны дэпутат”. Адмовіўся ад падпісання звароту лідэр фракцыі КПРФ Генадзій Зюганав.